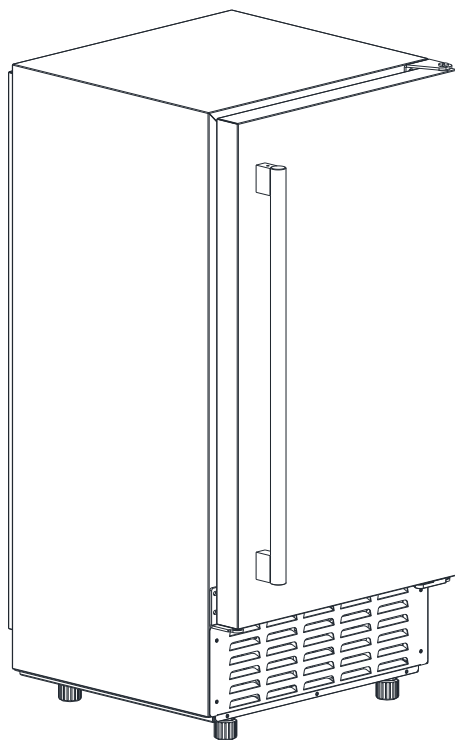




NCI066SSN0

15" 66lb. Undercounter Nugget Ice Maker
15" 66 lb. Machine à Glace Pépite Sous Comptoir
15" 66 lb. Máquina de hielo tipo bajo encimera



OWNER'S MANUAL

Manuel de L'utilisateur
Manual del Propietario



LANGUAGE INDEX

English Manual.....	30
Manuel en Français.....	16
Manual en Español.....	59

A Name You Can Trust

Trust should be earned and we will earn yours. Customer happiness is the focus of our business.

From the factory to the warehouse, from the sales floor to your home, the whole Newair family promises to provide you with innovative products, exceptional service, and support when you need it the most.

Count on Newair

As a proud Newair owner, welcome to our family. There are no robots here, real people shipped your product and real people are here to help you.

Contact Us

Please reach out to our customer service team before making a return to your store of purchase. We are happy to help with any questions or concerns!

Mon-Fri from 8-4 PST at:

Call: 1-855-963-9247
Email: support@newair.com
Online: www.newair.com

A team member will respond to you within 24 hours.

Follow Us



Facebook.com/newairusa



Instagram.com/newairusa



YouTube.com/newairusa



Twitter.com/newairusa

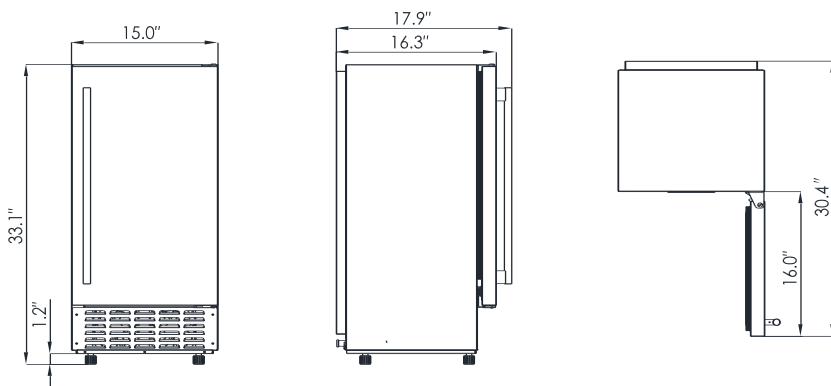
READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

TABLE OF CONTENTS

LANGUAGE INDEX	2
Table Of Contents	4
Specifications	5
Register Your Product Online.....	6
Safety Information & Warnings	7
Parts List.....	10
Main Unit Construction and Accessories	10
Circuit Diagram	11
Installation	12
Unpacking Your Ice Maker	12
Installing The Stainless Steel Door Handle.....	13
Installation Location Requirements	13
Installing Your Ice Maker	14
Electrical Connection	15
Water Connection for Your Ice Maker	16
Operating Instructions	18
Operation Button and Display Area Diagram	18
Display Symbol Descriptions	19
Normal Sounds.....	21
Cleaning & Maintenance.....	22
Cleaning Your Ice Maker Before First Use.....	22
Exterior Cleaning	22
Interior Cleaning	23
Steps for Cleaning the Ice-Making Parts	24
Cleaning Suggestion	25
Storage	26
Preparing the Ice Maker for Long Storage	26
Correct Disposal of This Product.....	26
Troubleshooting.....	27
Limited Manufacturer's Warranty	29

SPECIFICATIONS

MODEL NO.	NCI066SSN0
VOLTAGE:	110-120V
CURRENT:	3.1A
FREQUENCY:	60Hz
MAX. ICE MAKING CAPACITY:	66 lbs.
ICE STORAGE CAPACITY:	17 lbs.
AMBIENT TEMPERATURE:	50°F - 109°F
REFRIGERANT:	R290 (1.34Oz / 38g)
PRODUCT DIMENSIONS:	15.00" W x 17.9" D (w/handle) x 33.1"



REGISTER YOUR PRODUCT ONLINE**Register Your Newair Product Online Today!**

Take advantage of all the benefits product registration has to offer:

**Service and Support**

Diagnose troubleshooting and service issues faster and more accurately

**Recall Notifications**

Stay up to date for safety, system updates and recall notifications

**Special Promotions**

Opt-in for Newair promotions and offers

Registering your product information online is safe & secure and takes less than 2 minutes to complete:

newair.com/register

Alternatively, we recommend you attach a copy of your sales receipt below and record the following information, located on the manufacturer's nameplate on the rear of the unit. You will need this information if it becomes necessary to contact the manufacturer for service inquiries.

Date of Purchase: _____

Serial Number: _____

Model Number: _____

SAFETY INFORMATION & WARNINGS



Your safety and the safety of others are very important to us.

We have provided many important safety messages in this manual and on your appliance. Always read and obey all safety messages.

This is the Safety Alert Symbol. The symbol alerts you to potential hazards that can kill or injure you and others. All safety messages will follow the Safety Alert Symbol and the words “**DANGER**” or “**WARNING**”.

DANGER: Danger means that failure to heed this safety statement may result in severe injury or death.

WARNING: Warning means that failure to heed this safety statement may result in extensive product damage, serious injury, or death.

All safety messages will alert you to know what the potential hazard is, tell you how to reduce the chance of injury, and let you know what can happen if the instructions are not followed.



DANGER

IMPORTANT SAFETY GUIDELINES

Before the appliance is used, it must be properly positioned and installed as described in this manual. Please read the manual carefully. To reduce the risk of fire, electrical shock, or injury when using the appliance, follow basic safety precautions, including the following:

- Always plug appliance directly into a grounded 3-prong outlet. Do not remove grounding prong. Do not use an adapter or extension cord.
- It is recommended that a separate circuit serving only your appliance be used. Do not use outlets that can be turned off by a switch or pull chain.
- Never clean appliance parts with flammable fluids. These fumes can create a fire hazard or explosion.
- Do not store or use gasoline or other flammable vapors and liquids in the vicinity of this or any other appliance. The fumes can create a fire hazard or explosion.
- Do not connect or disconnect the power cord with wet hands.
- Unplug the appliance or disconnect power before cleaning or servicing. Failure to do so can result in electrical shock or death.
- Do not attempt to repair or replace any part of your appliance unless it is specifically recommended in this manual. For any further issues, please contact customer service at support@newair.com.

**WARNING**

- Use two or more people to move and install the appliance. Failure to do so can result in injury.
- To ensure proper ventilation for your appliance, the front of the unit must be completely unobstructed.
- Install the appliance in a well-ventilated area with temperatures above 50°F (~10°C) and below 109°F (~43°C).
- The appliance should not be located next to ovens, grills, or other sources of high heat.
- The appliance must be installed with all electrical, water, and drain connections (if applicable) in accordance with state and local codes.
- Do not kink or pinch the power cord.
- The appliance must be leveled in order to work properly. You may need to make adjustments to the feet to achieve a level surface.
- All installations must be in accordance with local plumbing code requirements (if applicable).
- Ensure that the pipes are not pinched, kinked, or damaged during installation.
- Check for leaks of any kind after turning on the appliance for the first time.
- Do not use solvent-based cleaning agents or abrasives on the appliance as they can damage or discolor the unit.
- Use this appliance only for its intended purpose as described in this instruction manual.
- **WARNING:** Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.
- **WARNING:** Do not damage the refrigerant circuit.
- **WARNING:** This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- **WARNING:** Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- **WARNING:** This appliance must be earthed. And use the 110-120V/60Hz earthed power supply.
- **DANGER** – Risk Of Fire or Explosion. Flammable Refrigerant Used. Do Not Use Mechanical Devices To Defrost Ice Maker. Do Not Puncture Refrigerant Tubing.



- **CAUTION** – Risk Of Fire Or Explosion. Flammable Refrigerant Used. Consult Repair Manual/Owner's Guide Before Attempting To Install or Service This Product. All Safety Precautions Must be Followed.
- **CAUTION** – Risk Of Fire Or Explosion. Dispose Of Property In Accordance With Federal Or Local Regulations. Flammable Refrigerant Used .
- **CAUTION** – Risk Of Fire Or Explosion Due To Puncture Of Refrigerant Tubing; Follow Handling Instructions Carefully. Flammable Refrigerant Used.
- The ice maker should be installed in accordance with the safety standard for Refrigeration Systems, ASHRAE15. The ice maker shall not be installed in corridors or hallways of public buildings.
- **WARNING:** Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.
- **WARNING:** This appliance is intended to be used in household and similar applications such as

E.g.staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;

E.g.farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;

E.g.bed and breakfast type environments;

E.g.catering and similar non-retail applications.

- To avoid a hazard due to instability of the appliance, it must be placed at a even or flat surface.
- Keep fingers out of "pinch point" areas. Clearances between the door and cabinet are small. Be careful closing the door when children are nearby.
- Never allow children to operate, play with, or crawl inside the appliance.

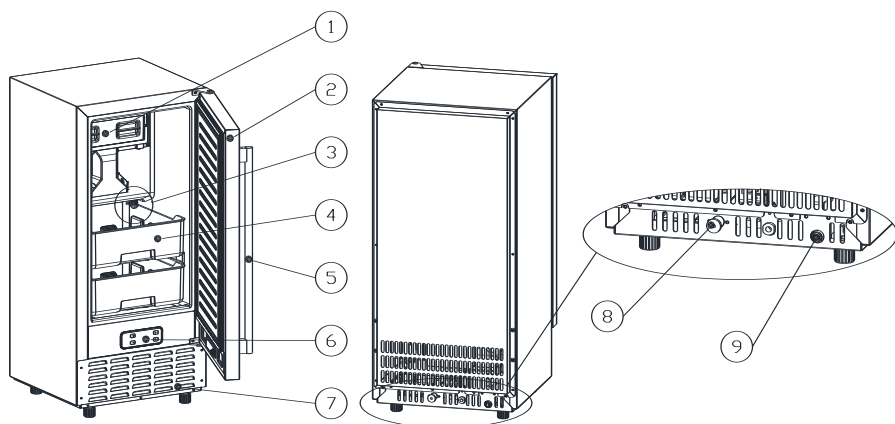
Attention: Child Entrapment Risk!

Junked or abandoned appliances are dangerous to children, regardless of how long they are left to sit. **Before discarding your unit, remove the doors and leave the shelves in place so that children may not easily climb inside.**

- SAVE THESE INSTRUCTIONS -

PARTS LIST

MAIN UNIT CONSTRUCTION AND ACCESSORIES

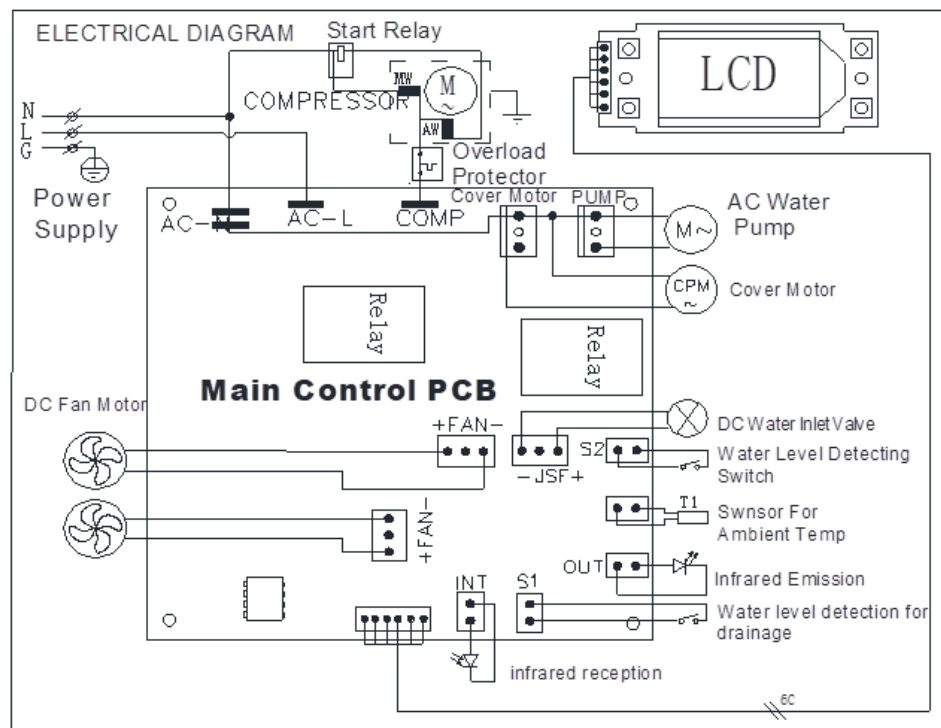


1. Transparent waterproof cover
2. Door
3. Drainage plug
4. Ice tank
5. Handle
6. Operation panel
7. Air outlet (keeps air circulating smoothly; hot air will blow out when unit is running)
8. Water draining port (plugged with cap in resting state; unplug to drain water when needed and connect white drainpipe)
9. Water inlet port for water supply (use to connect the water supply pipe)

Accessories:

1. 6.56 ft (2 m) long water drainpipe
2. 9.84 ft (3 m) long white water supply tube. Φ 0.25 in (6.35 mm)
3. White quick connector (1/4" to 1/2")
4. Ice shovel

CIRCUIT DIAGRAM



INSTALLATION

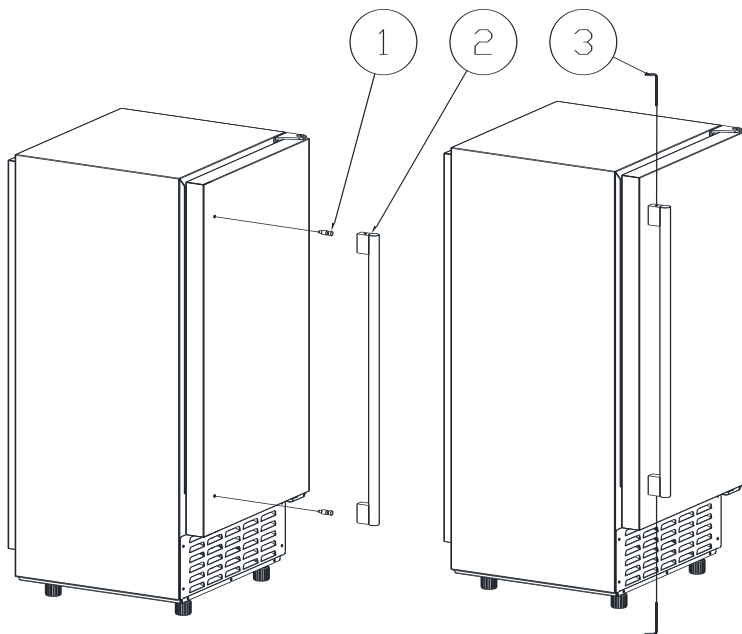
UNPACKING YOUR ICE MAKER

1. Remove the exterior and interior packaging. Check that all accessories are inside. If any parts are missing, please contact customer service.
2. Remove stabilizing tape from door and inner cabinet, ice scoop, etc. Clean the inner cabinet and ice scoop with wet cloth.
3. Place the ice maker on a flat and level area of the floor away from direct sunlight and other sources of heat (stove, furnace, radiator, etc.). Ensure that there is at least a 2 ft. gap between the unit's air outlet and any obstructions, and at least 2 inches between the unit and the wall.
4. **Before plugging in the icemaker, let it stand upright for approximately 4 hours.** Doing this will reduce the possibility of a malfunction in the cooling system from handling during transportation.
5. The appliance must be positioned so that the plug is accessible.
6. Clean the interior surface with lukewarm water using a soft cloth.
7. Install the door handle (see detailed instructions on the following page).

WARNING: connect unit to a potable water supply only. Only use drinking water to supply your ice maker.

INSTALLING THE STAINLESS STEEL DOOR HANDLE

To install the door handle, follow the instructions below:



1. Locate the two set screws and fix it into the pilot holes shown in (1).
2. Find the door handle (2) and align the holes to the set screws.
3. Use the included hex wrench to fix the handle screws (3) to the set screws.

INSTALLATION LOCATION REQUIREMENTS

- This unit is not for outdoor use. Maintain the proper room and inlet water temperatures according to above specification tables to ensure proper ice making performance.
- This unit should not be located near any significant source of heat.
- The unit should be located on a firm and level foundation at normal countertop height.
- There must be at least 2-inch clearance at the rear of the unit for connection to the power supply and 10 inches clearance in front to allow for the door to open and to maintain adequate air circulation.

- Do not place or store anything on top of the ice maker.
- To ensure proper ventilation for your ice maker, the front of the unit must be completely unobstructed (at least 10 inches of free space). Allow about 2 inches clearance at rear, and 2 inches at the top for proper air circulation. The installation and placement should allow the ice maker to be pulled forward for servicing if necessary.
- Choose a well-ventilated area with temperatures above 50°F and below 90°F.

This unit must be installed in an area protected from elements, such as wind, rain, water spray, or drips. The ice maker requires a continuous water supply. The temperature of the water supplying the ice maker should be between 41°F and 77°F for proper operation.

INSTALLING YOUR ICE MAKER

This ice maker is designed to be either built-in or freestanding.

Place your ice maker on a floor that is strong enough to support it when it is fully loaded. To level the unit, adjust the front leveling legs.



WARNING: Ensure that the air vent at the front of the appliance is never covered or blocked in any way.

Note: It is recommended that you do not install the appliance near an oven, radiator, or other heating source. Any nearby heat sources may increase electrical consumption. Do not install in a location where the temperature will fall below 50°F (~10°C) or above 109°F (~43°C). For best performance, do not install the ice maker behind a cabinet door or block the front vent.

Avoid installing the ice maker anywhere with excessive moisture.

Plug the ice maker into a properly grounded wall outlet. Do not plug the ice maker into a power strip or extension cord. If you must use an extension cord, it is absolutely necessary that it be a UL/CUL-listed, 3-wire grounding extension cord with a grounding plug and outlet. The electrical rating of the cord should be 110 volts.

ELECTRICAL CONNECTION



WARNING: THIS UNIT MUST BE EARTHED

Electrical Shock Hazard: plug into a grounding wall outlet.

- Never remove the ground prong.
- Use separate power supply or receptacle. Never use an adapter.
- Never use an extension cord.
- Failure to follow these instructions can result in death, fire, or electrical shock.

Before you move your ice maker into its final location, it is important to make sure you have the proper electrical connection nearby.

It is recommended to connect to a separate circuit solely for the ice maker. Use receptacles that cannot be turned off by a switch or pull chain.

This appliance requires a standard 110-120Volt, 60Hz electrical outlet with grounding.

Recommended grounding method

To minimize possible shock hazard, the cord must be plugged into a mating grounding-type wall receptacle, grounded in accordance with the National Electrical Code and local codes and ordinances. If a mating wall receptacle is not available, it is the personal responsibility of the customer to have a properly grounding wall receptacle installed by a qualified electrician.

If you have any of these issues, contact customer service immediately at support@newair.com.

When moving the appliance, be careful not to damage the power cord.

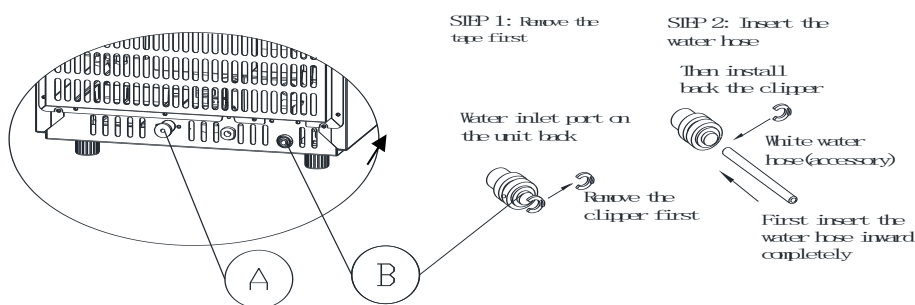
WATER CONNECTION FOR YOUR ICE MAKER

Important: Be sure to use the new hose sets supplied with the appliance to connect to water mains. Old hose sets should not be reused.

1. Connect the water supply hose to the unit

First, remove the tape on the water inlet port (indicated in the following illustration as “B”) located at the back of the unit, then use your finger to press and remove the plastic circular cover (“A”). Next, insert one end of the white water hose into the water inlet port and push inward completely. Follow step #2 in the diagram. Water hose connection is now complete.

2. Connect the water drainpipe



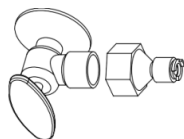
Remove the black water drainage cap (indicated as “A” in above illustration), then connect the gray drainage pipe. Connect the other end of the drainpipe to the main water drainage pipe in your house. **Note:** the white washer included in the packaging fits between the water inlet port and the white-water tube.

3. Connect the water hose to the faucet of the main water supply system

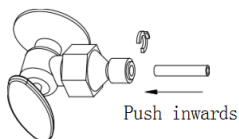
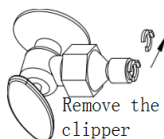
First, install the supplied water quick-connector to the water faucet by screw thread. Second, remove the clipper from the water quick-connector, insert the other end of the water hose into this quick-connector port completely, then re-install the clipper. The water hose is now connected to the water supply. **Note:** The water faucet is supplied by the unit owner and is not included in the unit assembly.

Important: The water pressure of the main water supply system must be at least 0.04-0.6 MPa.

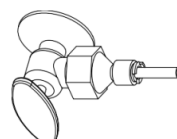
STEP 1:Quick-connector
and the water faucet



STEP 2:Screw the quick-connector on the
water faucet by the screw thread, and
remove the clipper



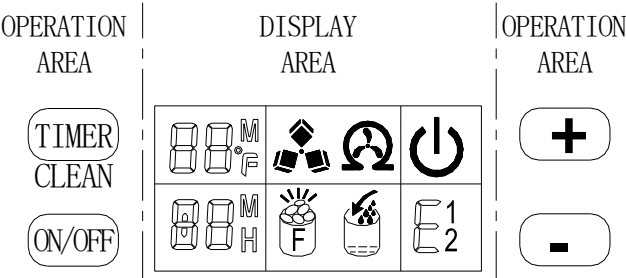
STEP 4:Install back
the clipper



STEP 3:Insert the water hose completely

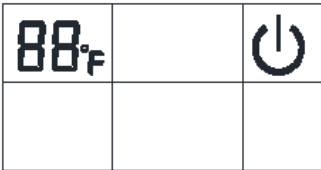
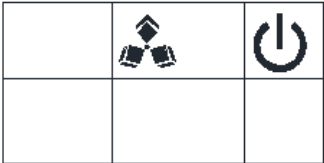
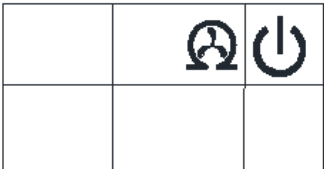
OPERATING INSTRUCTIONS

OPERATION BUTTON AND DISPLAY AREA DIAGRAM



(TIMER) CLEAN	⇒ Press once to activate timer setting mode ⇒ Press & hold for more than 5 seconds to enter cleaning mode
(ON/OFF)	⇒ When unit is off, press once to power on the unit ⇒ When unit is on either making ice or in cleaning mode, press once to power off the function ⇒ When unit is in timer setting mode, press once to exit timer setting
LCD display window	Function display panel More details of symbols shown <i>below</i> .
(+) (-)	Timer adjustment

DISPLAY SYMBOL DESCRIPTIONS

1	Ambient temperature display Press “+” button longer than 5s to switch between Fahrenheit (°F) or Celsius (°C) .	
2	Ice Making symbol ⇒ The machine is making ice when this symbol has a rotating animation ⇒ The symbol will flash when there is an error during ice making process	
3	Automatic self-cleaning symbol display. ⇒ The unit will use the inlet water to rinse through all the water channels ⇒ The default cleaning time is 15 minutes. ⇒ Press the “(ON/OFF)” to force cancel the self-cleaning mode.	
4	On/off symbol	

5	Error code display ⇒ E1 No water ingress for a long time ⇒ E2 means the ambient temperature sensor is damaged. ⇒ E means drain pump is not working.	<table border="1"> <tr> <td></td><td></td><td></td></tr> <tr> <td></td><td></td><td>E¹₂</td></tr> </table>						E ¹ ₂
								
		E ¹ ₂						
6	Water flow in and water shortage display ⇒ The arrow flashing indicates that the machine is adding water. ⇒ The symbol stays On to indicate water shortage	<table border="1"> <tr> <td></td><td></td><td></td></tr> <tr> <td></td><td></td><td></td></tr> </table>						
								
								
7	Ice full alarm ⇒ The machine will start ice making process again when you remove the ice. ⇒ If this symbol does not disappear even when removing the ice, long press the power button to force ice production for 80 minutes	<table border="1"> <tr> <td></td><td></td><td></td></tr> <tr> <td></td><td></td><td></td></tr> </table>						
								
								
8	Timer countdown to start/end ⇒ When the machine is in ice making mode, press (TIMER) CLEAN to set a timer to end ice production. Use "+" and "-" to adjust the interval. ⇒ When the machine is on standby, press (TIMER) CLEAN to set a timer to begin ice production. Use "+" and "-" to adjust the interval.	<table border="1"> <tr> <td></td><td></td><td></td></tr> <tr> <td>0</td><td>1h</td><td></td></tr> </table>				0	1h	
								
0	1h							

NORMAL SOUNDS

Your new ice maker may make sounds that are not familiar to you. Most of these sounds are normal. Hard surfaces like the floor, walls, and cabinets can make the sounds seem louder than they are. The following list describes the types of sounds you might hear from your unit and what might be causing them:

- You will hear a swooshing sound when the water valve opens to fill the water tank for each cycle.
- Rattling noises may come from the flow of the refrigerant or the water line. Items stored on top of the ice maker can also make noises. (Do not store items on top of the unit.)
- The high-efficiency compressor may make a pulsating or high-pitched sound.
- Water running from the water tank to the evaporator plate may make a splashing sound.
- Water running from the evaporator to the water tank may make a splashing sound.
- As each cycle ends, you may hear a gurgling sound due to the refrigerant flowing in your icemaker.
- You may hear air being forced over the condenser by the condenser fan. During the harvest cycle, you may hear the sound of ice cubes falling into the ice storage bin.
- When you first start the ice maker, you may hear water running continuously. The ice maker is programmed to run a rinse cycle before it begins to make ice.

CLEANING & MAINTENANCE

CLEANING YOUR ICE MAKER BEFORE FIRST USE

Before using your ice maker, cleaning it thoroughly is strongly recommended

WARNING: Before carrying out any cleaning or maintenance operations, unplug the ice maker from the main power supply. (EXCEPTION: Ice maker self-cleaning program.)

- Do not use any alcohol or fumes for cleaning or sanitizing the ice maker. This may cause cracking on the unit's plastic features.
- To ensure proper functioning of your unit, ask a trained service person to check and clean the condenser at least once a year.
- This appliance must be cleaned by use of a water jet.

CAUTION: If the ice maker has been left unused for a long time, it must be thoroughly cleaned before the next use. Carefully follow any instructions provided for cleaning or using sanitizing solution. Do not leave any solution inside the ice maker after cleaning.

Periodic cleaning and proper maintenance will ensure efficiency, top performance, hygiene, and long life for your appliance. The maintenance intervals listed are based on normal conditions. You may want to shorten the intervals if you have pets, or if there are other special considerations.

What NOT to do

Never keep anything in the ice storage bin that is not ice. Objects like wine and beer bottles are not only unsanitary, but their labels may slip off and obstruct the drainpipe.

EXTERIOR CLEANING

The door and cabinet may be cleaned with a mild detergent and warm water solution, such as 28g of dish washing liquid mixed with 7.5L of warm water. Do not use solvent-based or abrasive cleaners. Use a soft sponge, and rinse with clean water. Wipe dry with a soft, clean towel to prevent water spotting.

Note: stainless-steel models can discolor when exposed to chlorine. Clean stainless-steel models with a mild detergent and warm water solution and a damp cloth. Never use abrasive cleaning agents.

NOTICE: Stainless steel models exposed to chlorine gas and moisture, such as in areas with spas or swimming pools, may show some discoloration. Discoloration from chlorine gas is normal.

INTERIOR CLEANING

For Ice Storage Bin

The ice storage bin should be sanitized occasionally. Clean the bin before the ice maker is used for the first time and reused after an extended period without use. It is usually convenient to sanitize the bin after the ice-making system has been cleaned, and the storage bin is empty.

1. Disconnect power to the unit.
2. Open the door and, with a clean cloth, wipe down the interior with a sanitizing solution made of 28g of household bleach or chlorine and 7.5L of hot water (95°F to 115°F).
3. Rinse thoroughly with clean water. The wastewater will be drained out through the drainpipe.
4. Reconnect power to the unit.

The ice scoop should be washed regularly. Wash it just like any other food container.

WARNING: DO NOT use solvent cleaning agents or abrasives on the interior. These cleaners may transmit taste to the ice cubes or damage or discolor the interior.

STEPS FOR CLEANING THE ICE-MAKING PARTS

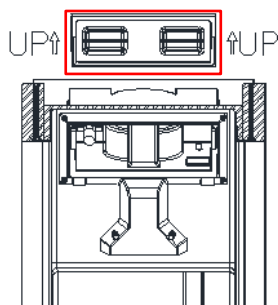


Fig. 1

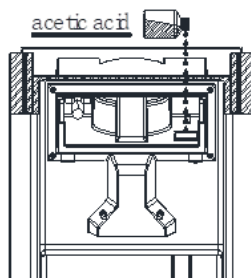


Fig. 2

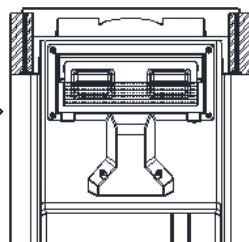


Fig. 3

To clean:

1. Be sure your icemaker is connected to a water supply.
2. Open the door of the unit and use both thumbs to open the transparent window and slide it upwards (Fig. 1).
3. Clean the inner parts that make contact with water.
4. Add appropriate amounts of acetic acid solution to the indicated position shown (Fig. 2)
5. Reinstall the transparent window to prevent water leakage. (Fig. 3)
6. Press the (Timer) Clean button on the operation panel for more than 5 seconds to start the cleaning program, which will run for 15 minutes.
7. You can pull the drain plug (Fig. 4), to drain the cleaned water solution.
8. After the solution is drained, reinstall the drain plug.
9. Start another cleaning cycle again, then when it finishes, press the (ON/OFF) button to start ice production
10. Ice produced in the first 15 minutes is not recommended for consumption.
11. Dry the interior and exterior with a clean, soft cloth.

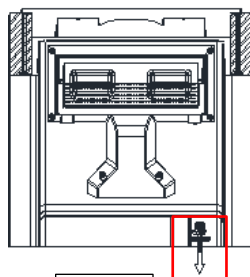


Fig. 4

CLEANING SUGGESTION

During use, periodically clean the main system of your ice maker. Read the detailed instructions or visit this link to the Newair Support Center for more information on how to clean your ice maker:

<https://newairsupport.zendesk.com/hc/en-us/articles/12294930453780-Cleaning-Your-Ice-Maker>

DAILY CLEANING

The ice shovel and door should be cleaned each day. At the end of every day, rinse the ice shovel and wipe both sides of the door with a clean cloth.

SEMI-MONTHLY CLEANING

The ice shovel, ice bin, water tank, the ice-full detecting plate, and the surface of the evaporator are to be cleaned semi-monthly according to the interior cleaning program described above.

SEMI-ANNUAL CLEANING

All components and surfaces exposed to water or ice cubes, like the ice storage bin, water tank, door, evaporator, water pump, silicone tube, water-dividing pipe, etc. should be cleaned **using a Nickle Safe Ice-machine Cleaner** every 6 months. They should be cleaned by a service person according to the ice-making assembly system cleaning program.

STORAGE

PREPARING THE ICE MAKER FOR LONG STORAGE

If the ice maker will not be used for a long time, or if you intend to move it to another location, you will need to drain out all the water in the system.

1. Allow all existing ice cubes to be ejected from the evaporator of the ice maker.
2. Turn off the unit and unplug the power cord.
3. Shut off the water supply at the main water source.
4. Disconnect the water supply hose from the water inlet valve.
5. Remove the water drainpipe from the water tank (indicated by "H" in the above illustration) to drain the water from the water tank. When all water has been drained out, reinstall the drainpipe in the water tank.
6. Drain out all water from the water drain port located at the back of the unit (indicated by "7" in the above illustration).
7. Disconnect the water drainpipe from the main drain pipeline or floor drain, and reinstall the drain cap.
8. Leave the unit door open to allow for air circulation and to prevent mold and mildew growth.
9. Leave water supply hose and power cord disconnected until unit is ready for continued use.
10. Dry the interior and wipe the outside of the unit.
11. Once the unit has been dried completely, place a large plastic bag over the unit to prevent the accumulation of dust and dirt.

CORRECT DISPOSAL OF THIS PRODUCT

This marking indicates that this product should not be disposed of with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmentally safe recycling.



TROUBLESHOOTING

Problem	Possible Cause	Solution
 indicator light is on	Water shortage	Stop the ice maker, fill water, and press ON/OFF button again to restart the unit Check the main water supply pressure or check whether the water supply hose is blocked. Increasing water pressure or cleaning the hose may be necessary.
	If arrow is flashing	Indicates that water is filling the tank.
 indicator light is on and "F" flashes	Ice tray is at full capacity	Remove the ice
	If triggered, but ice tray is not full	Remove the probable obstacle inside or clean the inside wall of the ice storage Long press the "ON/OFF" button for 5 seconds to force ice production for 80 minutes
 light flashes and no ice produced	Internal refrigeration system may be frozen	Shut off and unplug unit and allow at least 1 hour of standby
	Ambient temperature is too low	Make sure the ambient temperature is above 50° and below 109°F
	Water temperature is too low	Make sure water is above 41° and below 77°F
E1	Ambient temperature or water temperature in inner tank is too high	Run the ice maker in ambient temperatures below 90°F and use colder water
	Refrigerant liquid leakage	Press the "ON/OFF" button twice to restart ice production. If this is a recurring issue, verify by a qualified technician
	Cover motor is broken	
	Pipe in the cooling system is blocked	
E2	Ambient temperature sensor is damaged	Verify by a qualified technician

Problem	Possible Cause	Solution
E	Drain pump is not working	Press the "ON/OFF" button to put the unit on standby then unplug and plug the ice maker again
		Verify by a qualified technician
Making ice too slowly	Hot air outlet blockage	Make sure there are at least 6" (15cm) of space between the unit and any obstructions
	Water temperature in inner tank is too high	Make sure water temperature is between 41-77°F
	Refrigeration system malfunction	Verify by a qualified technician
Water leakage	Drain plug or outlet drainpipe are not in place	Securely fasten the drain plug and drainpipe into place
	Internal component failure water leakage	Verify by a qualified technician

LIMITED MANUFACTURER'S WARRANTY

This appliance is covered by a limited manufacturer's warranty. For one year from the original date of purchase, the manufacturer will repair or replace any parts of this appliance that prove to be defective in materials and workmanship, provided the appliance has been used under normal operating conditions as intended by the manufacturer.

Warranty Terms:

During the first year, any components of this appliance found to be defective due to materials or workmanship will be repaired or replaced, at the manufacturer's discretion, at no charge to the original purchaser. The purchaser will be responsible for any removal or transportation costs.

Warranty Exclusions:

The warranty will not apply if damage is caused by any of the following:

- Power failure
- Damage in transit
- Improper power supply such as low voltage, defective household wiring or inadequate fuses
- Accident, alteration, misuse, or abuse of the appliance such as using non-approved accessories, inadequate air circulation in the room or abnormal operating conditions (extreme temperatures)
- Use in commercial or industrial applications
- Use of force or damage caused by external influences
- Partially or completely dismantled appliances
- Excess wear and tear by the user

Obtaining Service:

When making a warranty claim, please have the original bill of purchase with the purchase date available. Once confirmed that your appliance is eligible for warranty service, all repairs will be performed by a Newair™ authorized repair facility. The purchaser will be responsible for any removal or transportation costs. Replacement parts and/or units will be new, re-manufactured or refurbished and is subject to the manufacturer's discretion. For technical support and warranty service, please email support@newairusa.com.

Un nom de confiance

La confiance doit être gagnée et nous allons mériter la vôtre. La satisfaction du client est notre priorité.

De l'usine à l'entrepôt et de la surface de vente à votre domicile, les fabricants des produits Newair font la promesse de vous fournir des produits novateurs, un service exceptionnel et un soutien au moment où vous en avez le plus besoin.

Vous pouvez compter sur Newair

En votre qualité de fier propriétaire d'un produit Newair, nous vous souhaitons la bienvenue dans notre famille. Notre entreprise n'utilise aucun robot, uniquement de véritables personnes pour vous livrer votre produit et de véritables personnes pour vous aider.

Contactez-nous

Veuillez contacter notre équipe du service client avant de faire un retour dans votre magasin d'achat. Nous sommes heureux de répondre à toutes vos questions ou préoccupations!

Contactez-nous du lundi au vendredi de 8h à 4h HNP au:

Téléphone : 1 855 963-9247

Courriel : support@newair.com

En ligne : www.newair.com

Un membre de l'équipe vous répondra dans les 24 heures.

Suivez-nous :



Facebook.com/newairusa



Instagram.com/newairusa



YouTube.com/newairusa



Twitter.com/newairusa

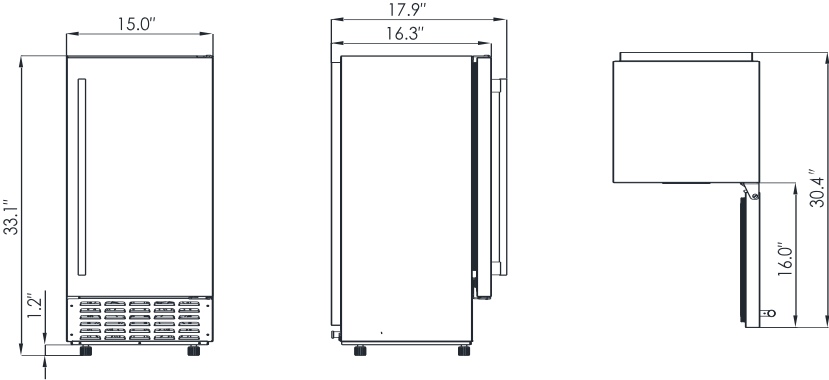
LISEZ ET GARDEZ CES INSTRUCTIONS

TABLE DES MATIÈRES

Spécifications	32
Enregistrer Votre Produit En Ligne	33
Consignes De Sécurité Et Avertissements.....	34
Liste Des Pièces	38
Construction De L'unité Principale Et Accessoires	38
Schéma Du Circuit	39
Installation	40
Déballage De Votre Machine À Glace	40
Installation De La Poignée De Porte En Acier Inoxydable	41
Exigences Relatives Au Lieu D'installation	41
Installation De Votre Machine À Glace	42
Connexion Électrique	44
Raccordement D'eau Pour Votre Machine À Glace	45
Mode D'emploi	47
Diagramme Bouton De Commande Et Zone D'affichage	47
Descriptions Des Symboles D'affichage	48
Sons Normaux	50
Nettoyage Et Entretien	51
Nettoyage De Votre Machine À Glace Avant La Première Utilisation	51
Nettoyage Extérieur	52
Nettoyage Intérieur	52
Étapes De Nettoyage Des Pièces De Fabrication De Glace	53
Suggestion De Nettoyage.....	54
Entreposage	55
Préparation De La Machine À Glace Pour Un Entreposage Prolongé	55
Élimination Correcte De Ce Produit	55
Dépannage	56
Garantie Limitée Du Fabricant	58

SPÉCIFICATIONS

NO. DE MODÈLE	NCI066SSN0
TENSION:	110-120V
COURANT:	3.1A
FRÉQUENCE:	60Hz
MAX. CAPACITÉ DE FABRICATION DE GLACE:	66 lb
CAPACITÉ DE RANGEMENT DE GLACE:	17 lb
TEMPÉRATURE AMBIANTE:	50°F - 109°F
RÉFRIGÉRANT:	R290 (1,34oz / 38 g)
DIMENSIONS DU PRODUIT:	15.00po L x 17.9 po P (avec poignée) x 331po



ENREGISTRER VOTRE PRODUIT EN LIGNE

Enregistrer votre produit Newair en ligne dès aujourd'hui!

Profitez de tous les avantages de l'enregistrement de votre produit :



Services et soutien

Faites un diagnostic des problèmes d'utilisation et de service plus rapidement et plus efficacement



Avis de rappel

Restez à l'affût des mises à jour du système et de sécurité, et des avis de rappel



Promotions spéciales

Abonnez-vous pour recevoir les promotions et offres de Newair

Enregistrer l'information relative à votre produit en ligne est sécuritaire et prendra moins de 2 minutes :

newair.com/register

Alternativement, nous vous recommandons de joindre une copie de votre reçu de vente ci-dessous et de noter les informations suivantes, situées sur la plaque signalétique du fabricant à l'arrière de l'appareil. Vous aurez besoin de ces informations pour contacter le fabricant pour des demandes de service.

Date d'Achat: _____

Numéro De Série: _____

Numéro De Modèle: _____

CONSIGNES DE SÉCURITÉ ET AVERTISSEMENTS

**Votre sécurité et celle des autres sont très importantes.**

Nous avons fourni de nombreux messages importants sur la sécurité dans le manuel et sur votre appareil. Toujours lire et obéir tous les messages de sécurité.

Voici le Symbole d'Alerte de Sécurité. Le symbole vous avertit des dangers potentiels qui peuvent vous tuer ou vous blesser, ainsi que d'autres personnes. Tous les avis de sécurité seront suivis du Symbole d'Alerte de Sécurité et du mot "**DANGER**" ou "**AVERTISSEMENT**".

DANGER: Danger veut dire que le non-respect de cette déclaration de sécurité peut entraîner des blessures graves ou la mort.

AVERTISSEMENT : Avertissement veut dire que le non-respect de cette déclaration de sécurité peut entraîner des dommages importants au produit, des blessures graves ou la mort.

Tous les messages de sécurité vous avertiront du danger potentiel, vous indiqueront comment réduire le risque de blessure et vous feront savoir ce qui peut arriver si les instructions ne sont pas suivies.

**DANGER****CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES**

Avant d'utiliser l'appareil, il doit être correctement positionné et installé comme décrit dans ce manuel. Veuillez lire attentivement le manuel. Pour réduire le risque d'incendie, choc électrique ou blessure lors de l'utilisation de l'appareil, suivez les précautions de sécurité de base, y compris les suivantes: Branchez toujours l'appareil directement dans une prise à 3 broches mise à la terre. N'enlevez pas la broche de mise à la terre. N'utilisez pas d'adaptateur ou de rallonge.

- Il est recommandé d'utiliser un circuit séparé desservant uniquement votre appareil. N'utilisez pas de prises qui peuvent être éteintes par un interrupteur ou une chaîne à tirette.
- Ne nettoyez jamais les pièces de l'appareil avec des liquides inflammables. Ces émanations peuvent créer un risque d'incendie ou d'explosion.
- Ne rangez ni n'utilisez d'essence ou d'autres vapeurs et liquides inflammables à proximité de cet appareil ou de tout autre appareil. Les émanations peuvent créer un risque d'incendie ou d'explosion.
- Ne pas brancher ou débrancher le cordon d'alimentation avec les mains mouillées.

- Débranchez l'appareil ou débranchez l'alimentation avant de le nettoyer ou de l'entretenir. Le non-respect peut entraîner un choc électrique ou la mort.
- N'essayez pas de réparer ou remplacer une pièce de votre appareil sauf si c'est spécifiquement recommandé dans ce manuel. Pour tout autre problème, veuillez contacter le service client à l'adresse support@newair.com.



AVERTISSEMENT

- Utilisez deux personnes ou plus pour déplacer et installer l'appareil. Le non-respect peut entraîner des blessures.
- Pour assurer une ventilation adéquate de votre appareil, l'avant de l'appareil doit être complètement dégagé.
- Installez l'appareil dans un endroit bien ventilé à des températures supérieures à 50°F (~10°C) et inférieures à 109°F (~43°C).
- L'appareil ne doit pas être situé à côté de fours, de grilles ou d'autres sources de chaleur élevée.
- L'appareil doit être installé avec toutes les connexions électriques, d'eau et de vidange (le cas échéant) conformément aux codes nationaux et locaux.
- Ne pliez pas et ne pincez pas le cordon d'alimentation.
- L'appareil doit être nivelé pour fonctionner correctement. Vous devrez peut-être faire des ajustements aux pieds pour obtenir une surface plane.
- Toutes les installations doivent être conformes aux exigences du code de plomberie local (le cas échéant).
- Assurez-vous que les tuyaux ne sont pas pincés, pliés ou endommagés pendant l'installation.
- Vérifiez les fuites de toute nature après avoir allumé l'appareil pour la première fois.
- N'utilisez pas de produits de nettoyage ou d'abrasifs à base de solvant sur l'appareil, car ils pourraient endommager ou décolorer l'appareil.
- Utilisez cet appareil uniquement pour l'usage auquel il est destiné, comme décrit dans ce manuel d'instructions.
- **AVERTISSEMENT:** Gardez les ouvertures de ventilation, dans le boîtier de l'appareil ou dans sa structure intégrée, dégagées de toute obstruction.
- **AVERTISSEMENT:** n'endommagez pas le circuit de réfrigérant.
- **AVERTISSEMENT:** Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou un manque d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles n'aient reçu une



supervision ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.

- **AVERTISSEMENT:** Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- **AVERTISSEMENT:** Cet appareil doit être mis à la terre. Et utiliser l'alimentation mise à la terre 110-120V/60Hz.
- **DANGER** – Risque d'Incendie ou d'Explosion. Réfrigérant Inflammable Utilisé. N'Utilisez Pas De Dispositifs Mécaniques Pour Dégivrer La Machine À Glace. Ne Pas Percer La Tubulure Du Réfrigérant.
- **ATTENTION** – Risque d'Incendie ou d'Explosion. Réfrigérant Inflammable Utilisé. Consultez Le Manuel De Réparation/Guide Du Propriétaire Avant De Tenter d'Installer ou d'Entretienir Ce Produit. Toutes Les Précautions De Sécurité Doivent Être Suivies.
- **ATTENTION** – Risque d'Incendie ou d'Explosion. Éliminez Les Biens Conformément À La Réglementation Fédérale Ou Locale. Réfrigérant Inflammable Utilisé .
- **ATTENTION** – Risque d'Incendie Ou d'Explosion Dû À La Perforation De La Tuyauterie Du Réfrigérant ; Suivez Attentivement Les Instructions De Manipulation. Réfrigérant Inflammable Utilisé.
- La machine à glace doit être installée conformément à la norme de sécurité pour les Systèmes de Réfrigération, ASHRAE15. La machine à glace ne doit pas être installée dans les corridors ou les couloirs des bâtiments publics.
- **AVERTISSEMENT:** Gardez les ouvertures de ventilation, dans le boîtier de l'appareil ou dans sa structure intégrée, dégagées de toute obstruction.
- **AVERTISSEMENT:** Cet appareil est destiné à être utilisé dans des applications domestiques et similaires comme
 - Par exemple, les zones de cuisine du personnel dans les magasins, bureaux et autres environnements de travail;
 - Par exemple, des maisons de ferme et par des clients dans des hôtels, motels et autres environnements de type résidentiel;
 - Par exemple, des établissements de type "bed and breakfast" (chambres d'hôtes);
 - Par exemple, la restauration et les applications similaires non liées au commerce de détail.
- Pour éviter un danger dû à l'instabilité de l'appareil, il doit être placé sur une surface plane ou plane.
- Gardez les doigts hors des zones de "point de pincement". Les dégagements entre la porte et le boîtier sont faibles. Faites attention en fermant la porte quand les enfants sont à proximité.
- Ne laissez jamais les enfants utiliser, jouer ou ramper à l'intérieur de l'appareil.

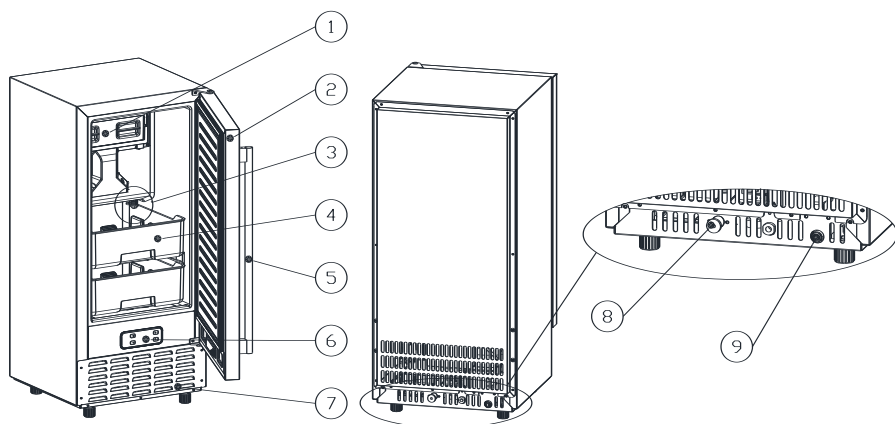
Attention: Risque de piégeage des enfants!

Les appareils jetés ou abandonnés sont dangereux pour les enfants, peu importe combien de temps ils sont abandonnés. **Avant de jeter votre appareil, enlevez les portes et laissez les tablettes en place afin que les enfants ne puissent pas facilement grimper à l'intérieur.**

- GARDEZ CES INSTRUCTIONS -

LISTE DES PIÈCES

CONSTRUCTION DE L'UNITÉ PRINCIPALE ET ACCESSOIRES

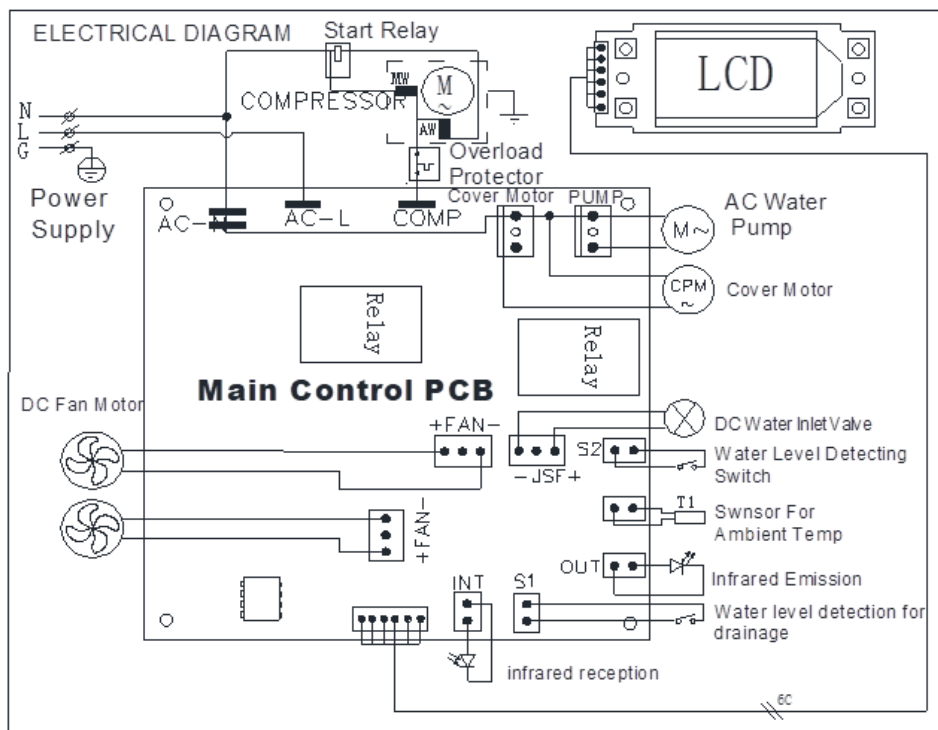


1. Housse imperméable transparente
2. Porte
3. Bouchon de vidange
4. Réservoir de glace
5. Poignée
6. Panneau de commande
7. Sortie d'air (assure une bonne circulation de l'air; l'air chaud soufflera quand l'unité est en marche)
8. Orifice de vidange de l'eau (bouché avec le bouchon au repos; débouchez pour vidanger l'eau au besoin et connectez le tuyau de vidange blanc)
9. Orifice d'entrée d'eau pour l'alimentation en eau (à utiliser pour raccorder le tuyau d'alimentation en eau)

Accessoires:

1. Tuyau de vidange d'eau de 2 m (6.56 pi) de long
2. Tube d'alimentation en eau blanche de 3 m (9.84 pi) de long. Φ 6.35 mm (0.25 po)
3. Raccord rapide blanc (1/4" à 1/2")
4. Pelle à glace

SCHEMA DU CIRCUIT



INSTALLATION

DÉBALLAGE DE VOTRE MACHINE À GLACE

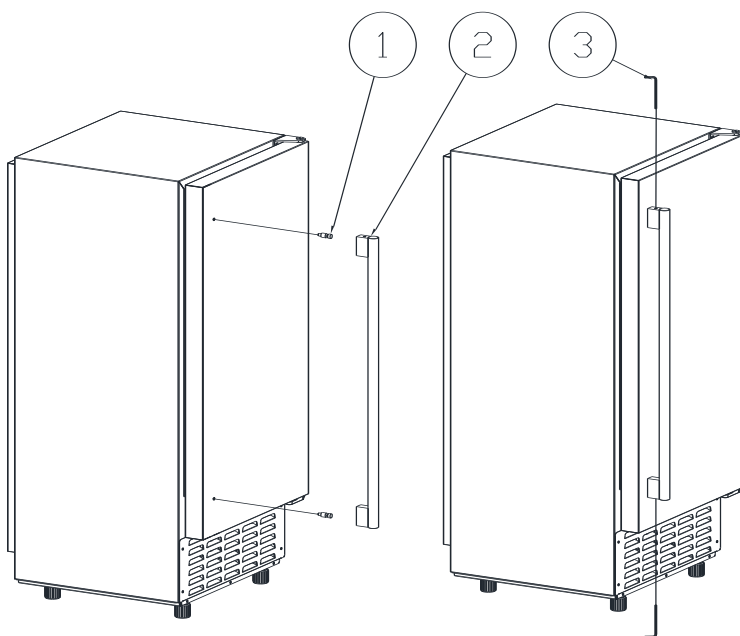
1. Retirez l'emballage extérieur et intérieur. Vérifiez que tous les accessoires sont à l'intérieur. Si des pièces manquent, veuillez contacter notre service client.
2. Retirez le ruban stabilisateur de la porte et du boîtier intérieur, de la pelle à glace, etc. Nettoyez le boîtier intérieur et la pelle à glace avec un chiffon humide.
3. Placez la machine à glace sur une surface plane et niveau du plancher, à l'abri de la lumière directe du soleil et d'autres sources de chaleur (cuisinière, four, radiateur, etc.). Assurez-vous qu'il y a un espace d'au moins 2 pieds entre la sortie d'air de l'appareil et toute obstruction, et au moins 2 pouces entre l'appareil et le mur.
4. **Avant de brancher la machine à glace, laissez-la reposer pendant environ 4 heures.** Ça réduira la possibilité d'un mauvais fonctionnement du système de refroidissement pendant la manipulation pendant le transport.
5. L'appareil doit être positionné de manière à ce que la fiche soit accessible.
6. Nettoyez la surface intérieure avec de l'eau tiède à l'aide d'un chiffon doux.
7. Installez la poignée de porte (voir les instructions détaillées à la page suivante).

AVERTISSEMENT: connectez l'unité à une alimentation en eau potable uniquement. Utilisez uniquement de l'eau potable pour alimenter votre machine à glace.

INSTALLATION DE LA POIGNÉE DE PORTE EN ACIER INOXYDABLE

Pour installer la poignée de porte, suivez les instructions ci-dessous:

1. Localisez les deux vis de réglage et fixez-les dans les trous de guidage illustrés en (1).
2. Trouvez la poignée de porte (2) et alignez les trous sur les vis de réglage.
3. Utilisez la clé hexagonale fournie pour fixer les vis de la poignée (3) aux vis de réglage.



EXIGENCES RELATIVES AU LIEU D'INSTALLATION

- Cet appareil n'est pas destiné à un usage extérieur. Maintenir les températures appropriées de la pièce et de l'eau d'entrée conformément aux tableaux de spécifications ci-dessus pour assurer une bonne performance de fabrication de glace.
- Cet appareil ne doit pas être situé à proximité d'une source de chaleur importante.

- L'unité doit être située sur une fondation ferme et plane à une hauteur de comptoir normale.
- Il doit y avoir un dégagement d'au moins 2 pouces à l'arrière de l'unité pour la connexion à l'alimentation électrique et un dégagement de 10 pouces à l'avant pour permettre à la porte de s'ouvrir et de maintenir une circulation d'air adéquate.
- Ne placez ni ne rangez rien sur le dessus de la machine à glace.
- Pour assurer une ventilation adéquate de votre machine à glace, l'avant de l'appareil doit être complètement dégagé (au moins 10 pouces d'espace libre). Prévoyez environ 2 pouces de dégagement à l'arrière et 2 pouces en haut pour une bonne circulation de l'air. L'installation et la mise en place doivent permettre de tirer la machine à glace vers l'avant pour l'entretien si nécessaire.
- Choisissez une zone bien ventilée avec des températures supérieures à 10°C (50°F) et inférieures à 32°C (90°F).

10. Cet appareil doit être installé dans une zone protégée des éléments comme le vent, la pluie, les projections d'eau ou les gouttes. La machine à glace nécessite un approvisionnement en eau continu. La température de l'eau alimentant la machine à glace doit être entre 5°C (41°F) et 25°C (77°F) pour un bon fonctionnement.

INSTALLATION DE VOTRE MACHINE À GLACE

Cette machine à glace est conçue pour être intégrée ou autoportante.

Placez votre machine à glace sur un plancher suffisamment solide pour la soutenir lorsqu'elle est complètement chargée. Pour mettre l'appareil à niveau, ajustez les pieds de mise à niveau avant.



AVERTISSEMENT: Assurez-vous que l'évent à l'avant de l'appareil n'est jamais couvert ou bloqué de toute façon.

Remarque: Il est recommandé de ne pas installer l'appareil à proximité d'un four, d'un radiateur ou d'une autre source de chauffage. Toute source de chaleur à proximité peut augmenter la consommation électrique. Ne pas installer dans un endroit où la température tombera en dessous de 50°F (~10°C) ou au-dessus de 109°F (~43°C). Pour de meilleures performances,

n'installez pas la machine à glace derrière une porte d'armoire et ne bloquez pas l'évent avant.

Évitez d'installer la machine à glace n'importe où avec une humidité excessive.

Branchez la machine à glace dans une prise murale correctement mise à la terre. Ne branchez pas la machine à glace dans une barre d'alimentation ou une rallonge. Si vous devez utiliser une rallonge, il est absolument nécessaire qu'il s'agisse d'une rallonge de mise à la terre à 3 fils répertoriée UL/CUL avec une fiche et une prise de mise à la terre. La tension nominale du cordon doit être de 110 volts.

CONNEXION ÉLECTRIQUE



AVERTISSEMENT: CET APPAREIL DOIT ÊTRE MIS À LA TERRE

Risque de Choc Électrique: branchez-le dans une prise murale de mise à la terre.

- N'enlevez jamais la broche de mise à la terre.
- Utilisez une alimentation ou une prise séparée. N'utilisez jamais d'adaptateur.
- N'utilisez jamais de rallonge.
- Le non-respect de ces instructions peut entraîner la mort, un incendie ou un choc électrique.

Avant de déplacer votre machine à glace à son emplacement final, il est important de vous assurer que vous avez la connexion électrique appropriée à proximité.

Il est recommandé de se connecter à un circuit séparé uniquement pour la machine à glace. Utilisez des réceptacles qui ne peuvent pas être éteints par un interrupteur ou une chaîne à tirette.

Cet appareil nécessite une prise électrique standard de 110-120 Volt, 60 Hz avec mise à la terre.

Méthode de mise à la terre recommandée

Pour minimiser les risques de choc, le cordon doit être branché dans une prise murale de type mise à la terre correspondante, mise à la terre conformément au Code National de l'Électricité et aux codes et ordonnances locaux. Si une prise murale correspondante n'est pas disponible, c'est la responsabilité personnelle du client d'avoir une prise murale de mise à la terre correctement installée par un électricien qualifié.

Si vous rencontrez l'un de ces problèmes, contactez immédiatement le service client à l'adresse support@newair.com.

Lors du déplacement de l'appareil, veillez à ne pas endommager le cordon d'alimentation.

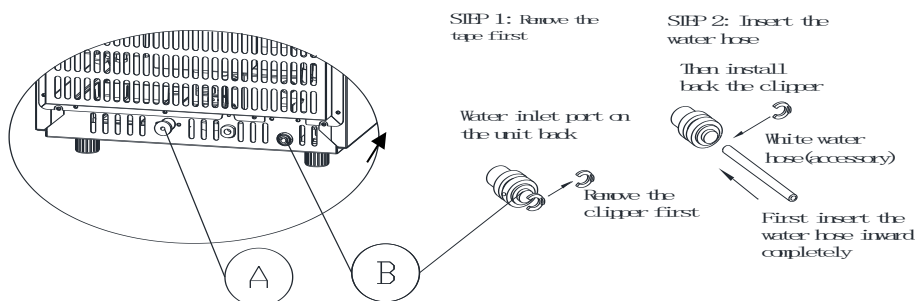
RACCORDEMENT D'EAU POUR VOTRE MACHINE À GLACE

Important: Assurez-vous d'utiliser les nouveaux ensembles de tuyaux fournis avec l'appareil pour se connecter au réseau d'eau. Les anciens ensembles de tuyaux ne doivent pas être réutilisés.

1. Connectez le tuyau d'alimentation en eau à l'unité

Premièrement, enlevez le ruban adhésif sur l'orifice d'entrée d'eau (indiqué dans l'illustration suivante par "B") situé à l'arrière de l'appareil, puis utilisez votre doigt pour appuyer et retirer le couvercle circulaire en plastique ("A"). Ensuite, insérez une extrémité du tuyau d'eau blanc dans l'orifice d'entrée d'eau et poussez complètement vers l'intérieur. Suivez l'étape #2 du diagramme. Le raccordement du tuyau d'eau est maintenant terminé.

2. Connectez le tuyau de vidange d'eau



Retirez le bouchon de drainage d'eau noir (indiqué par "A" dans l'illustration ci-dessus), puis connectez le tuyau de drainage gris. Connectez l'autre extrémité du tuyau de drainage au tuyau principal de drainage de l'eau de votre maison.

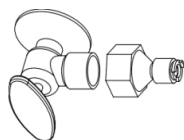
Remarque: la rondelle blanche incluse dans l'emballage s'adapte entre l'orifice d'entrée d'eau et le tube d'eau blanche.

3. Connectez le tuyau d'eau au robinet du système d'alimentation en eau principal

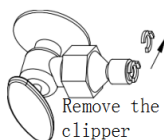
Premièrement, installez le raccord rapide d'eau fourni au robinet d'eau par filetage. Deuxièmement, enlevez le clip du raccord rapide d'eau, insérez complètement l'autre extrémité du tuyau d'eau dans cet orifice de raccord rapide, puis réinstallez le clip. Le tuyau d'eau est maintenant connecté à l'alimentation en eau. **Remarque:** Le robinet d'eau est fourni par le propriétaire de l'unité et n'est pas inclus dans l'ensemble de l'unité.

Important: La pression d'eau du système d'alimentation en eau principal doit être d'au moins 0.04 à 0.6 MPa.

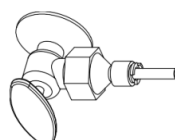
STEP 1: Quick-connector and the water faucet



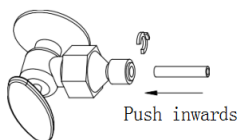
STEP 2: Screw the quick-connector on the water faucet by the screw thread, and remove the clipper



STEP 4: Install back the clipper

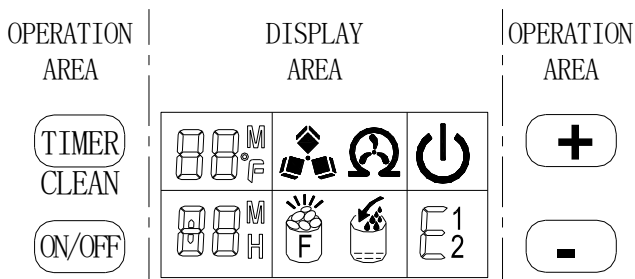


STEP 3: Insert the water hose completely



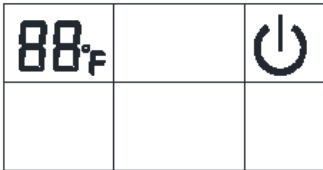
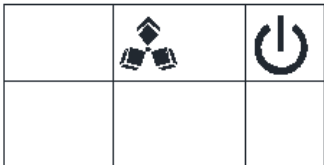
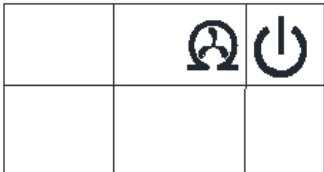
MODE D'EMPLOI

DIAGRAMME BOUTON DE COMMANDE ET ZONE D'AFFICHAGE



(MINUTERIE) NETTOYAGE	⇒ Appuyez une fois pour activer le mode de réglage de la minuterie ⇒ Appuyez et maintenez enfoncé pendant plus de 5 secondes pour passer en mode nettoyage
(MARCHE /ARRÊT)	⇒ Quand l'appareil est éteint, appuyez une fois pour allumer l'appareil ⇒ Quand l'appareil est en mode de fabrication de glace ou en mode de nettoyage, appuyez une fois pour éteindre la fonction ⇒ Quand l'unité est en mode de réglage de la minuterie, appuyez une fois pour quitter le réglage de la minuterie
Fenêtre d'affichage DCL	Panneau d'affichage des fonctions Plus de détails sur les symboles montrés <i>ci-dessous</i>.
(+) (-)	Réglage de la minuterie

DESCRIPTIONS DES SYMBOLES D'AFFICHAGE

1	Affichage de la température ambiante Appuyez sur le bouton "+" pendant plus de 5s pour basculer entre Fahrenheit (°F) ou Celsius (°C) .	
2	Symbole de Fabrication de Glace ⇒ La machine fait de la glace quand ce symbole a une animation rotative ⇒ Le symbole clignotera en cas d'erreur pendant le processus de fabrication de la glace	
3	Affichage des symboles autonettoyants automatique. ⇒ L'unité utilisera l'eau d'entrée pour rincer tous les canaux d'eau ⇒ Le temps de nettoyage par défaut est de 15 minutes. ⇒ Appuyez sur "(MARCHE/ARRÊT)" pour forcer l'annulation du mode autonettoyant.	
4	Symbole Marche/Arrêt	

5	Affichage du code d'erreur ⇒ E1 Pas d'entrée d'eau pendant une longue période ⇒ E2 veut dire que le capteur de température ambiante est endommagé. ⇒ E veut dire que la pompe de vidange ne fonctionne pas.	<table border="1"> <tr> <td></td><td></td><td>⏻</td></tr> <tr> <td></td><td></td><td>E¹₂</td></tr> </table>			⏻			E ¹ ₂
		⏻						
		E ¹ ₂						
6	Débit d'eau entrant et affichage de la pénurie d'eau ⇒ La flèche clignotante indique que la machine ajoute de l'eau. ⇒ Le symbole reste Allumé pour indiquer une pénurie d'eau	<table border="1"> <tr> <td></td><td></td><td>⏻</td></tr> <tr> <td></td><td>  </td><td></td></tr> </table>			⏻			
		⏻						
								
7	Alarme Glace Plein ⇒ La machine recommencera le processus de fabrication de glace quand vous retirez la glace. ⇒ Si ce symbole ne disparaît pas même quand vous retirez la glace, appuyez longuement sur le bouton d'alimentation pour forcer la production de glace pendant 80 minutes	<table border="1"> <tr> <td></td><td></td><td>⏻</td></tr> <tr> <td></td><td>  </td><td></td></tr> </table>			⏻			
		⏻						
								
8	Compte à rebours de la minuterie pour débiter/terminer ⇒ Quand la machine est en mode de fabrication de glace, appuyez sur (MINUTERIE) NETTOYER pour régler une minuterie pour mettre fin à la production de glace. Utilisez "+" et "-" pour ajuster l'intervalle. ⇒ Quand la machine est en veille, appuyez sur (MINUTERIE) NETTOYER pour régler une minuterie pour commencer la production de glace. Utilisez "+" et "-" pour ajuster l'intervalle.	<table border="1"> <tr> <td></td><td></td><td>⏻</td></tr> <tr> <td>0 1 H</td><td></td><td></td></tr> </table>			⏻	0 1 H		
		⏻						
0 1 H								

SONS NORMAUX

Votre nouvelle machine à glace peut émettre des sons qui ne vous sont pas familiers. La plupart de ces sons sont normaux. Les surfaces dures comme le plancher, les murs et les armoires peuvent donner l'impression que les sons sont plus forts qu'ils ne le sont. La liste suivante décrit les types de sons que vous pourriez entendre de votre unité et ce qui pourrait les causer:

Vous entendrez un bruit de déferlement quand la vanne d'eau s'ouvrira pour remplir le réservoir d'eau à chaque cycle.

Des bruits de cliquetis peuvent provenir de l'écoulement du réfrigérant ou de la conduite d'eau. Les articles rangés sur le dessus de la machine à glace peuvent également faire du bruit. (Ne rangez pas les articles sur le dessus de l'appareil.)

Le compresseur à haut rendement peut émettre un son pulsé ou aigu.

L'eau qui coule du réservoir d'eau à la plaque de l'évaporateur peut faire un bruit d'éclaboussure.

L'eau qui coule de l'évaporateur au réservoir d'eau peut faire un bruit d'éclaboussure.

À la fin de chaque cycle, vous pouvez entendre un gargouillement dû au fluide frigorigène circulant dans votre machine à glace.

Vous pouvez entendre de l'air forcé sur le condenseur par le ventilateur du condenseur. Pendant le cycle de récolte, vous pouvez entendre le bruit de cubes de glace tombant dans le bac de stockage de glace.

Quand vous démarrez la machine à glace pour la première fois, vous pouvez entendre de l'eau couler en continu. La machine à glace est programmée pour exécuter un cycle de rinçage avant de commencer à faire de la glace.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

NETTOYAGE DE VOTRE MACHINE À GLACE AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

Avant d'utiliser votre machine à glace, il est fortement recommandé de la nettoyer soigneusement

AVERTISSEMENT: Avant d'effectuer toute opération de nettoyage ou d'entretien, débranchez la machine à glace de l'alimentation principale. (EXCEPTION: Programme d'auto-nettoyage de la machine à glace.)

N'utilisez pas d'alcool ou de vapeurs pour nettoyer ou désinfecter la machine à glace. Ça peut provoquer des fissures sur les éléments plastiques de l'appareil.

Pour assurer le bon fonctionnement de votre appareil, demandez à un technicien qualifié de vérifier et nettoyer le condenseur au moins une fois par an.

Cet appareil doit être nettoyé à l'aide d'un jet d'eau.

ATTENTION: Si la machine à glace a été laissée inutilisée pendant une longue période, elle doit être soigneusement nettoyée avant la prochaine utilisation. Suivez attentivement toutes les instructions fournies pour le nettoyage ou l'utilisation de la solution désinfectante. Ne laissez aucune solution à l'intérieur de la machine à glace après le nettoyage.

Un nettoyage périodique et un entretien approprié garantiront l'efficacité, les meilleures performances, l'hygiène et une longue durée de vie de votre appareil. Les intervalles d'entretien indiqués sont basés sur des conditions normales. Vous voudrez peut-être raccourcir les intervalles si vous avez des animaux ou s'il y a d'autres considérations particulières.

À ne PAS faire

Ne gardez jamais rien dans le bac de rangement de glace qui ne soit pas de la glace. Les objets comme les bouteilles de vin et de bière ne sont pas seulement insalubres, mais leurs étiquettes peuvent se détacher et obstruer le tuyau d'évacuation.

NETTOYAGE EXTÉRIEUR

La porte et le boîtier peuvent être nettoyées avec un détergent doux et une solution d'eau chaude, telle que 28 g de liquide vaisselle mélangé à 7.5 L d'eau chaude. N'utilisez pas de nettoyeurs à base de solvant ou abrasifs. Utilisez une éponge douce et rincez à l'eau claire. Essuyez avec une serviette douce et propre pour éviter les taches d'eau.

Remarque: les modèles en acier inoxydable peuvent se décolorer lorsqu'ils sont exposés au chlore. Nettoyez les modèles en acier inoxydable avec une solution de détergent doux et d'eau chaude et un chiffon humide. N'utilisez jamais de produits de nettoyage abrasifs.

AVIS: Les modèles en acier inoxydable exposés au chlore gazeux et à l'humidité, comme dans les zones avec spas ou piscines, peuvent présenter une certaine décoloration. La décoloration du chlore gazeux est normale.

NETTOYAGE INTÉRIEUR

Pour le Bac De Stockage De Glace

Le bac de stockage de glace doit être désinfecté de temps en temps. Nettoyez le bac avant que la machine à glace ne soit utilisée pour la première fois et réutilisée après une période prolongée sans utilisation. Il est généralement pratique de désinfecter le bac une fois que le système de fabrication de glace a été nettoyé et que le bac de stockage est vide.

1. Débranchez l'alimentation de l'appareil.
2. Ouvrez la porte et, à l'aide d'un chiffon propre, essuyez l'intérieur avec une solution désinfectante composée de 28 g d'eau de Javel ou de chlore domestique et de 7.5 L d'eau chaude (95°F à 115°F).
3. Rincez abondamment à l'eau claire. Les eaux usées seront évacuées par le tuyau de vidange.
4. Rebranchez l'alimentation de l'appareil.

La pelle à glace doit être lavée régulièrement. Lavez-la comme n'importe quel autre récipient alimentaire.

AVERTISSEMENT: NE PAS utiliser de solvants de nettoyage ou d'abrasifs à l'intérieur.

Ces nettoyeurs peuvent transmettre le goût aux cubes de glace ou endommager ou décolorer l'intérieur.

ÉTAPES DE NETTOYAGE DES PIÈCES DE FABRICATION DE GLACE

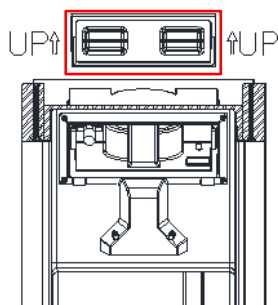


Fig. 1

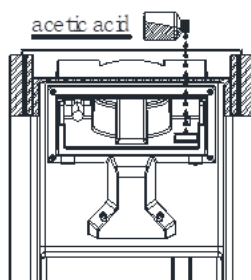


Fig. 2

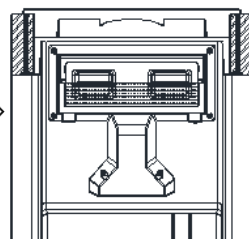


Fig. 3

Pour nettoyer:

1. Assurez-vous que votre machine à glace est connectée à une alimentation en eau.
2. Ouvrez la porte de l'appareil et utilisez les deux pouces pour ouvrir la fenêtre transparente et faites-la glisser vers le haut (Fig. 1).
3. Nettoyez les parties intérieures qui entrent en contact avec l'eau.
4. Ajoutez les quantités appropriées de solution d'acide acétique à la position indiquée (Fig. 2)
5. Réinstallez la fenêtre transparente pour éviter les fuites d'eau. (Fig. 3)
6. Appuyez sur le bouton (Minuterie) Nettoyer sur le panneau de commande pendant plus de 5 secondes pour démarrer le programme de nettoyage, qui durera 15 minutes.
7. Vous pouvez tirer sur le bouchon de vidange (Fig. 4) pour vidanger la solution d'eau nettoyée.
8. Une fois la solution vidangée, réinstallez le bouchon de vidange.
9. Recommencez un autre cycle de nettoyage, puis quand il se termine, appuyez sur le bouton (MARCHE/ARRÊT) pour démarrer la production de glace
10. La glace produite dans les 15 premières minutes n'est pas recommandée à la consommation.
11. Séchez l'intérieur et l'extérieur avec un chiffon doux et propre.

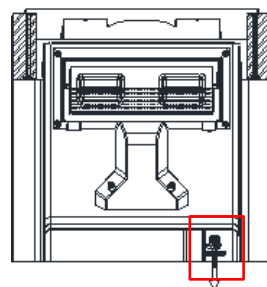


Fig. 4

SUGGESTION DE NETTOYAGE

Pendant l'utilisation, nettoyez périodiquement le système principal de votre machine à glace. Lisez les instructions détaillées ou visitez ce lien vers le Centre d'Assistance Newair pour plus d'informations sur la façon de nettoyer votre machine à glace:

<https://newairsupport.zendesk.com/hc/en-us/articles/12294930453780-Cleaning-Your-Ice-Maker>

NETTOYAGE QUOTIDIEN

La pelle à glace et la porte doivent être nettoyées chaque jour. À la fin de chaque journée, rincez la pelle à glace et essuyez les deux côtés de la porte avec un chiffon propre.

NETTOYAGE SEMI-MENSUEL

La pelle à glace, le bac à glace, le réservoir d'eau, la plaque de détection de glace pleine et la surface de l'évaporateur doivent être nettoyés deux fois par mois conformément au programme de nettoyage intérieur décrit ci-dessus.

NETTOYAGE SEMESTRIEL

Tous les composants et surfaces exposés à l'eau ou aux cubes de glace, comme le bac de stockage de glace, le réservoir d'eau, la porte, l'évaporateur, la pompe à eau, le tube en silicone, le tuyau de division de l'eau, etc. doivent être nettoyés à l'**aide d'un Nettoyant Pour Machine À Glace Sans Nickel** tous les 6 mois. Ils doivent être nettoyés par un technicien conformément au programme de nettoyage du système d'assemblage de fabrication de glace.

ENTREPOSAGE

PRÉPARATION DE LA MACHINE À GLACE POUR UN ENTREPOSAGE PROLONGÉ

Si la machine à glace ne sera pas utilisée pendant une longue période, ou si vous avez l'intention de la déplacer vers un autre endroit, vous devrez vidanger toute l'eau du système.

1. Laissez tous les cubes de glace existants être éjectés de l'évaporateur de la machine à glace.
2. Éteignez l'appareil et débranchez le cordon d'alimentation.
3. Coupez l'alimentation en eau à la source d'eau principale.
4. Débranchez le tuyau d'alimentation en eau de la vanne d'entrée d'eau.
5. Enlevez le tuyau de vidange d'eau du réservoir d'eau (indiqué par "H" dans l'illustration ci-dessus) pour vidanger l'eau du réservoir d'eau. Quand toute l'eau a été vidangée, réinstallez le tuyau de vidange dans le réservoir d'eau.
6. Vidangez toute l'eau de l'orifice de vidange d'eau situé à l'arrière de l'appareil (indiqué par "7" dans l'illustration ci-dessus).
7. Débranchez le tuyau de vidange d'eau de la conduite de vidange principale ou du drain de sol, et réinstallez le bouchon de vidange.
8. Laissez la porte de l'unité ouverte pour permettre la circulation de l'air et empêcher la croissance des moisissures et de mildiou.
9. Laissez le tuyau d'alimentation en eau et le cordon d'alimentation débranchés jusqu'à ce que l'unité soit prête à être utilisée.
10. Séchez l'intérieur et essuyez l'extérieur de l'appareil.
11. Une fois l'appareil complètement séché, placez un grand sac en plastique sur l'appareil pour éviter l'accumulation de poussière et de saleté.

ÉLIMINATION CORRECTE DE CE PRODUIT

Ce marquage indique que ce produit ne doit pas être éliminé avec d'autres déchets ménagers dans toute l'UE. Pour prévenir les dommages possibles à l'environnement ou à la santé humaine causés par l'élimination incontrôlée des déchets, les recycler de manière responsable afin de promouvoir la réutilisation durable des ressources matérielles. Pour retourner votre appareil usagé, veuillez utiliser les systèmes de retour et de collecte ou contacter le détaillant où le produit a été acheté. Ils peuvent prendre ce produit pour un recyclage respectueux de l'environnement.



DÉPANNAGE

Problème	Cause Possible	Solution
Le voyant  " " est allumé	Pénurie d'eau	Arrêtez la machine à glace, remplissez d'eau et appuyez à nouveau sur le bouton MARCHE/ARRÊT pour redémarrer l'appareil
		Vérifiez la pression d'alimentation en eau principale ou vérifiez si le tuyau d'alimentation en eau est bloqué. Il peut être nécessaire d'augmenter la pression de l'eau ou de nettoyer le tuyau.
	Si la flèche clignote	Indique que l'eau remplit le réservoir.
Le voyant  "F" est allumé et "F" clignote	Le bac à glace est à pleine capacité	Enlevez la glace
	Si elle est déclenchée, mais le bac à glace n'est pas plein	Retirez l'obstacle probable à l'intérieur ou nettoyez la paroi intérieure du rangement de glace
		Appuyez longuement sur le bouton "MARCHE/ARRÊT" pendant 5 secondes pour forcer la production de glace pendant 80 minutes
Le voyant  " " clignote et aucune glace n'est produite	Le système de réfrigération interne peut être gelé	Éteignez et débranchez l'unité et laissez au moins 1 heure en veille
	La température ambiante est trop basse	Assurez-vous que la température ambiante est supérieure à 50° et inférieure à 109°F
	La température de l'eau est trop basse	Assurez-vous que l'eau est supérieure à 41° et inférieure à 77°F

Problème	Cause Possible	Solution
E1	La température ambiante ou la température de l'eau dans le réservoir intérieur est trop élevée	Faites fonctionner la machine à glace à des températures ambiantes inférieures à 90°F et utilisez de l'eau plus froide
	Fuite de liquide frigorigène	Appuyez deux fois sur le bouton "MARCHE/ARRÊT" pour redémarrer la production de glace. S'il s'agit d'un problème récurrent, faites vérifier par un technicien qualifié
	Le couvercle du moteur est brisé	
	Le tuyau dans le système de refroidissement est bloqué.	
E2	Le capteur de température ambiante est endommagé	Faites vérifier par un technicien qualifié
E	La pompe de vidange ne fonctionne pas	Appuyez sur le bouton "MARCHE/ARRÊT" pour mettre l'appareil en veille puis débranchez et rebranchez la machine à glace
		Faites vérifier par un technicien qualifié
Fait de la glace trop lentement	Blocage de la sortie d'air chaud	Assurez-vous qu'il y a au moins 15 cm (6 po) d'espace entre l'appareil et toute obstruction
	La température de l'eau dans le réservoir intérieur est trop haute	Assurez-vous que la température de l'eau se situe entre 41 et 77°F
	Mauvais fonctionnement du système de réfrigération	Faites vérifier par un technicien qualifié
Fuite d'eau	Le bouchon de vidange ou le tuyau de vidange de sortie n'est pas en place	Fixez solidement le bouchon de vidange et le tuyau de vidange en place
	Défaillance de composant interne fuite d'eau	Faites vérifier par un technicien qualifié

GARANTIE LIMITÉE DU FABRICANT

Cet appareil est couvert par la garantie limitée du fabricant. Pour une période d'un an à compter de la date d'achat, le fabricant réparera ou remplacera les pièces de cet appareil qui s'avèreraient défectueuses en raison de vices de matériaux ou de main-d'œuvre, pourvu que l'appareil ait été utilisé dans des conditions normales recommandées par le fabricant.

Conditions de la garantie :

Au cours de la première année, toutes les composantes de l'appareil défectueuses en raison d'un vice de matière ou de fabrication seront réparées ou remplacées gratuitement, à la discrétion du fabricant. L'acheteur devra assumer les frais de déplacement ou de transport.

Exclusions de la garantie :

La garantie ne s'applique pas si des dommages sont survenus pour les raisons suivantes :

- Panne de courant
- Dommages pendant le transport ou le déplacement de l'appareil
- Une mauvaise alimentation en courant comme une basse tension, un câblage défectueux ou des fusibles inadaptés
- Un incident, une altération, une mauvaise utilisation ou un abus de l'usage de l'appareil comme l'utilisation d'accessoires non agréés, une circulation d'air insuffisante dans la pièce ou des conditions d'utilisation anormales (températures extrêmes)
- Utilisation dans des applications commerciales ou industrielles
- Incendie, dégâts d'eau, vol, guerre, émeute, hostilité ou catastrophes naturelles comme les ouragans, inondations, etc.
- Utilisation de la force ou dommages causés par des influences extérieures
- Appareils partiellement ou complètement désassemblés
- Usure excessive par l'utilisateur

Pour obtenir des services :

Pour invoquer la garantie, veuillez avoir la facture d'achat originale indiquant la date d'achat. Après avoir reçu la confirmation que votre appareil est admissible à la garantie, toutes les réparations doivent être effectuées par un atelier de réparation Newair™ agréé. L'acheteur devra assumer les frais de déplacement ou de transport. Les pièces ou appareils de remplacement seront à l'état neuf, reconditionnés ou remis à neuf et sont assujettis à la discrétion du fabricant. Pour obtenir un soutien technique et un service sous garantie, veuillez envoyer un courriel à support@newair.com

Un Nombre en el que Puedes Confiar

La confianza debe ganarse y nosotros nos ganaremos la suya. La felicidad del cliente es el centro de nuestro negocio.

Desde la fábrica hasta el almacén, desde el piso de ventas hasta su hogar, toda la familia Newair se compromete a brindar productos innovadores, un servicio excepcional y asistencia cuando más lo necesite.

Cuente con Newair

Como orgulloso propietario de Newair, bienvenido a nuestra familia. Aquí no hay robots, personas reales enviaron su producto y personas reales están aquí para ayudarlo.

Contáctenos

Por favor contacte a nuestro equipo de atención a clientes antes de realizar una devolución de producto. Estaremos felices de poder ayudar con cualquier pregunta o duda.

Lun-Vie de 8-4 (Hora del Pacífico)

Llame: 1-855-963-9247
Email: support@newair.com
En Línea: www.newair.com

Un miembro de nuestro equipo le responderá dentro de un lapso de 24 hrs.

Síguenos:



Facebook.com/newairusa



Instagram.com/newairusa



YouTube.com/newairusa



Twitter.com/newairusa

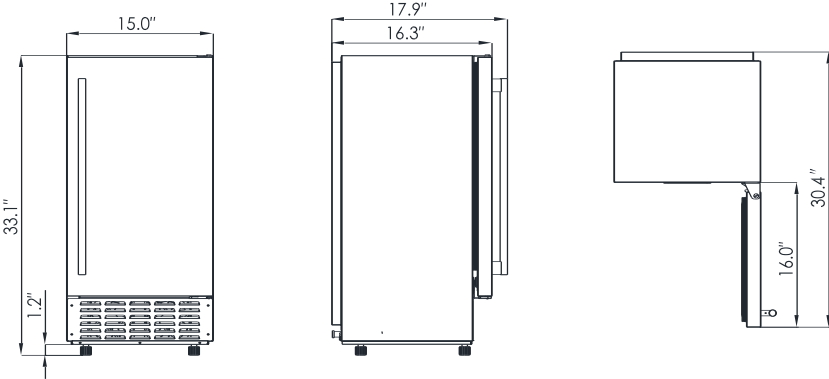
LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

INDICE

Especificaciones	61
Registre Su Producto En Línea	62
Información Y Advertencias De Seguridad	63
Lista De Partes	67
Construcción Y Accesorios De La Unidad Principal	67
Diagrama De Circuito	68
Instalación	69
Desempaque De Su Máquina De Hielo	69
Instalación De La Manija De La Puerta De Acero Inoxidable	70
Requisitos De Ubicación De Instalación	70
Instalación De Su Máquina De Hielo	71
Conexión Eléctrica	73
Conexión De Agua Para Su Máquina De Hielo	74
Instrucciones De Operación	76
Diagrama Del Área De Visualización Y Botones De Operación	76
Descripciones De Símbolos En Pantalla	77
Sonidos Normales	79
Limpieza Y Mantenimiento	80
Limpieza De Su Máquina De Hielo Antes Del Primer Uso	80
Limpieza Exterior	80
Limpieza De Interiores	81
Pasos Para Limpiar Las Piezas De Fabricación De Hielo	82
Sugerencia De Limpieza	83
Almacenamiento	84
Preparación De La Máquina De Hielo Para Un Almacenamiento Prolongado	84
Eliminación Correcta De Este Producto	85
Solución De Problemas	86
Garantía Del Fabricante	88

ESPECIFICACIONES

NUM. DE MODELO:	NCI066SSN0
VOLTAJE:	110-120V
CORRIENTE:	3.1A
FRECUENCIA:	60Hz
CAPACIDAD DE FABRICACIÓN DE HIELO MÁXIMA:	66 Libras
CAPACIDAD DE ALMACENAMIENTO DE HIELO:	17 Libras
TEMPERATURA AMBIENTE:	50°F - 109°F
REFRIGERANTE:	R290 (1.34Oz / 38g)
DIMENSIONES DEL PRODUCTO:	15.00" ancho x 17.9" profundidad (con manija) x 33.1"



REGISTRE SU PRODUCTO EN LÍNEA

¡Registre su producto Newair en línea hoy!

Aproveche todos los beneficios que ofrece el registro de productos:

**Servicio y soporte**

Diagnostique y resuelva problemas de servicio de forma más rápida y precisa

**Notificaciones**

Manténgase actualizado sobre seguridad y actualizaciones del sistema por medio de notificaciones

**Promociones especiales**

Inscríbase para recibir promociones y ofertas de Newair

Registrar la información de tu producto en línea de forma segura y en menos de 2 minutos:

newair.com/register

Le recomendamos que adjunte una copia de su recibo de compra a continuación y registre la siguiente información, que se encuentra en la placa de identificación del fabricante en la parte posterior de la unidad. Necesitará esta información si es necesario ponerse en contacto con el fabricante para consultas de servicio.

Fecha de Compra: _____

Número de Serie: _____

Número del modelo: _____

INFORMACIÓN Y ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

**Su seguridad y la seguridad de los demás son muy importantes para nosotros.**

Hemos proporcionado muchos mensajes de seguridad importantes en este manual y en su electrodoméstico. Siempre lea y obedezca todos los mensajes de seguridad.

Éste es el símbolo de alerta de seguridad. El símbolo le alerta sobre peligros potenciales que pueden matarle o herirle a usted y a otras personas.

Todos los mensajes de seguridad seguirán el símbolo de alerta de seguridad y las palabras "**PELIGRO**" o "**ADVERTENCIA**".

PELIGRO: Peligro significa que el incumplimiento de esta declaración de seguridad puede provocar lesiones graves o la muerte.

ADVERTENCIA: Advertencia significa que el incumplimiento de esta declaración de seguridad puede provocar daños importantes al producto, lesiones graves o la muerte.

Todos los mensajes de seguridad le alertarán para saber cuál es el peligro potencial, le indicarán cómo reducir la posibilidad de lesiones y le informarán qué puede pasar si no se siguen las instrucciones.

**PELIGRO****PAUTAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES**

Antes de utilizar el aparato, se debe colocar e instalar correctamente como se describe en este manual. Lea atentamente el manual. Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones al usar el aparato, siga las precauciones de seguridad básicas, incluidas las siguientes:

- Siempre enchufe el aparato directamente a un tomacorriente de 3 clavijas con conexión a tierra. No retire la clavija de conexión a tierra. No utilice un adaptador ni un cable de extensión.
- Se recomienda utilizar un circuito separado que atienda únicamente a su electrodoméstico. No utilice enchufes que puedan apagarse mediante un interruptor o una cadena.
- Nunca limpie las piezas del aparato con líquidos inflamables. Estos vapores pueden crear un riesgo de incendio o explosión.
- No almacene ni utilice gasolina u otros vapores y líquidos inflamables cerca de este o cualquier otro aparato. Los vapores pueden crear un riesgo de incendio o explosión.
- No conecte ni desconecte el cable de alimentación con las manos mojadas.

- Desenchufe el aparato o desconecte la alimentación antes de limpiarlo o realizarle mantenimiento. No hacerlo puede provocar una descarga eléctrica o la muerte.
- No intente reparar ni reemplazar ninguna pieza de su electrodoméstico a menos que se recomiende específicamente en este manual. Si tiene más problemas, comuníquese con el servicio de atención al cliente en support@newair.com.



ADVERTENCIAS

- Utilice dos o más personas para mover e instalar el aparato. No hacerlo puede provocar lesiones.
- Para garantizar una ventilación adecuada de su electrodoméstico, la parte frontal de la unidad debe estar completamente libre de obstáculos.
- Instale el aparato en un área bien ventilada con temperaturas superiores a 50 °F (~10 °C) y inferiores a 109 °F (~43 °C).
- El aparato no debe ubicarse junto a hornos, parrillas u otras fuentes de calor elevado.
- El aparato debe instalarse con todas las conexiones eléctricas, de agua y de drenaje (si corresponde) de acuerdo con los códigos estatales y locales.
- No doble ni pellizque el cable de alimentación.
- El aparato debe estar nivelado para que funcione correctamente. Es posible que tengas que hacer ajustes en los pies para lograr una superficie nivelada.
- Todas las instalaciones deben realizarse de acuerdo con los requisitos del código de plomería local (si corresponde).
- Asegúrese de que las tuberías no queden pellizcadas, dobladas ni dañadas durante la instalación.
- Compruebe si hay fugas de cualquier tipo después de encender el aparato por primera vez.
- No utilice agentes de limpieza a base de solventes ni abrasivos en el aparato, ya que pueden dañar o decolorar la unidad.
- Utilice este aparato únicamente para el propósito previsto, como se describe en este manual de instrucciones.
- **ADVERTENCIA:** Mantenga las aberturas de ventilación, en el recinto del aparato o en la estructura integrada, libres de obstrucciones.

- **ADVERTENCIA:** No dañe el circuito frigorífico.
- **ADVERTENCIA:** Este aparato no está diseñado para que lo utilicen personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento, a menos que hayan recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato por parte de una persona responsable de su seguridad.
- **ADVERTENCIA:** Se debe supervisar a los niños para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
- **ADVERTENCIA:** Este aparato debe estar conectado a tierra. Y utilice la fuente de alimentación con conexión a tierra de 110-120 V/60 Hz.
- **PELIGRO**– Riesgo de incendio o explosión. Se utiliza refrigerante inflamable. No utilice dispositivos mecánicos para descongelar la máquina de hielo. No perfore los tubos de refrigerante.
- **PRECAUCIÓN**– Riesgo de incendio o explosión. Se utiliza refrigerante inflamable. Consulte el manual de reparación/guía del propietario antes de intentar instalar o reparar este producto. Se deben seguir todas las precauciones de seguridad.
- **PRECAUCIÓN**– Riesgo de incendio o explosión. Disponer de la propiedad de acuerdo con las regulaciones federales o locales. Refrigerante inflamable utilizado.
- **PRECAUCIÓN**– Riesgo de incendio o explosión debido a la perforación de la tubería de refrigerante; Siga atentamente las instrucciones de manipulación. Se utiliza refrigerante inflamable.
- La máquina de hielo debe instalarse de acuerdo con la norma de seguridad para sistemas de refrigeración, ASHRAE15. La máquina de hielo no se instalará en pasillos o pasillos de edificios públicos.
- **ADVERTENCIA:** Mantenga las aberturas de ventilación, en el recinto del aparato o en la estructura integrada, libres de obstrucciones.
- **ADVERTENCIA:** Este aparato está diseñado para ser utilizado en aplicaciones domésticas y similares, como



Por ejemplo, áreas de cocina para el personal en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo;

Por ejemplo, casas de campo y por clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial;

Por ejemplo, entornos tipo alojamiento y desayuno;

Por ejemplo, catering y aplicaciones similares no minoristas.

- Para evitar un peligro debido a la inestabilidad del aparato, debe colocarse en una superficie nivelada o plana.
- Mantenga los dedos fuera de las áreas de "punto de pellizco". Los espacios entre la puerta y el gabinete son pequeños. Tenga cuidado al cerrar la puerta cuando haya niños cerca.
- Nunca permita que los niños operen, jueguen o gateen dentro del aparato.

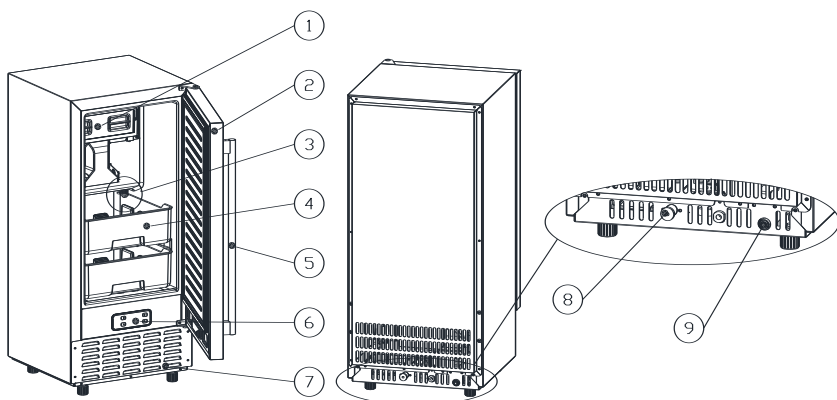
Atención: ¡Riesgo de atrapamiento infantil!

Los electrodomésticos desechados o abandonados son peligrosos para los niños, independientemente de cuánto tiempo permanezcan reposados. **Antes de desechar su unidad, retire las puertas y deje los estantes en su lugar para que los niños no puedan entrar fácilmente.**

- GUARDA ESTAS INSTRUCCIONES -

LISTA DE PARTES

CONSTRUCCIÓN Y ACCESORIOS DE LA UNIDAD PRINCIPAL

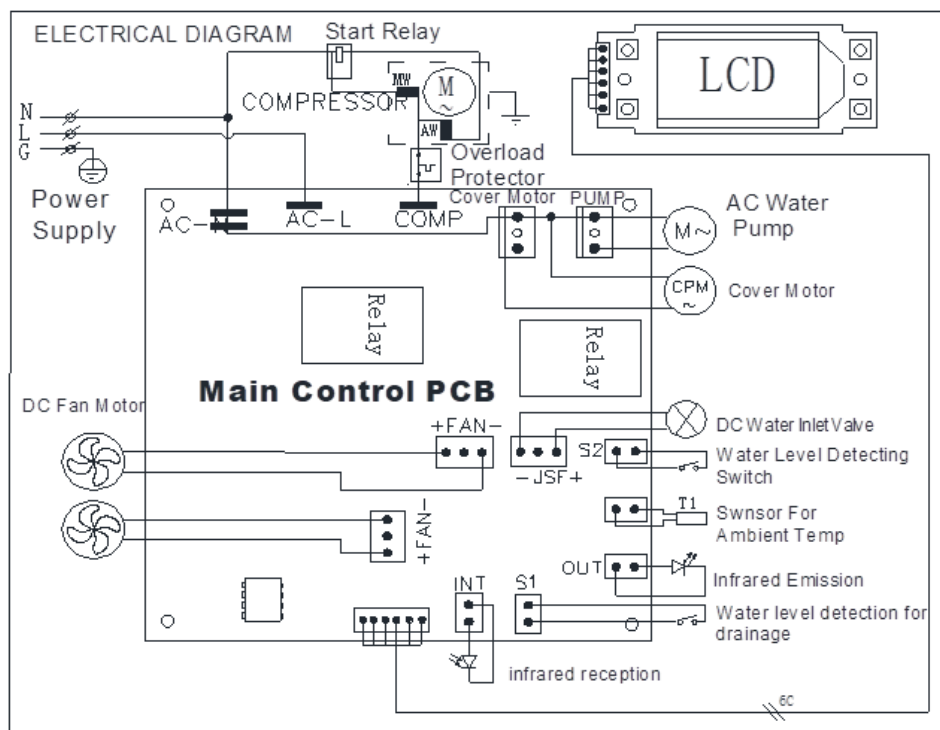


1. Funda impermeable transparente
2. Puerta
3. tapón de drenaje
4. tanque de hielo
5. Manejar
6. Panel de operaciones
7. Salida de aire (mantiene el aire circulando suavemente; saldrá aire caliente cuando la unidad esté funcionando)
8. Puerto de drenaje de agua (tapado con tapa en estado de reposo; desenchúfelo para drenar el agua cuando sea necesario y conecte el tubo de drenaje blanco)
9. Puerto de entrada de agua para suministro de agua (úselo para conectar la tubería de suministro de agua)

Accesorios:

1. Tubería de drenaje de agua de 2 m (6,56 pies) de largo
2. Tubo de suministro de agua blanco de 9,84 pies (3 m) de largo. Φ 6,35 mm (0,25 pulg.)
3. Conector rápido blanco (1/4" a 1/2")
4. Pala de hielo

DIAGRAMA DE CIRCUITO



INSTALACIÓN

DESEMPAQUE DE SU MÁQUINA DE HIELO

1. Retire el embalaje exterior e interior. Compruebe que todos los accesorios estén en el interior. Si falta alguna pieza, comuníquese con el servicio de atención al cliente.
 2. Retire la cinta estabilizadora de la puerta y del gabinete interior, de la paleta para hielo, etc. Limpie el gabinete interior y la paleta para hielo con un paño húmedo.
 3. Coloque la máquina de hielo en un área plana y nivelada del piso, lejos de la luz solar directa y otras fuentes de calor (estufa, caldera, radiador, etc.). Asegúrese de que haya un espacio de al menos 2 pies entre la salida de aire de la unidad y cualquier obstrucción, y al menos 2 pulgadas entre la unidad y la pared.
4. **Antes de enchufar la máquina de hielo, déjela en posición vertical durante aproximadamente 4 horas.** Hacer esto reducirá la posibilidad de que se produzca un mal funcionamiento en el sistema de enfriamiento debido a la manipulación durante el transporte.
5. El aparato debe colocarse de manera que el enchufe sea accesible.
 6. Limpie la superficie interior con agua tibia y un paño suave.
 7. Instale la manija de la puerta (consulte las instrucciones detalladas en la página siguiente).

ADVERTENCIA: Conecte la unidad únicamente a un suministro de agua potable. Utilice únicamente agua potable para abastecer su máquina de hielo.

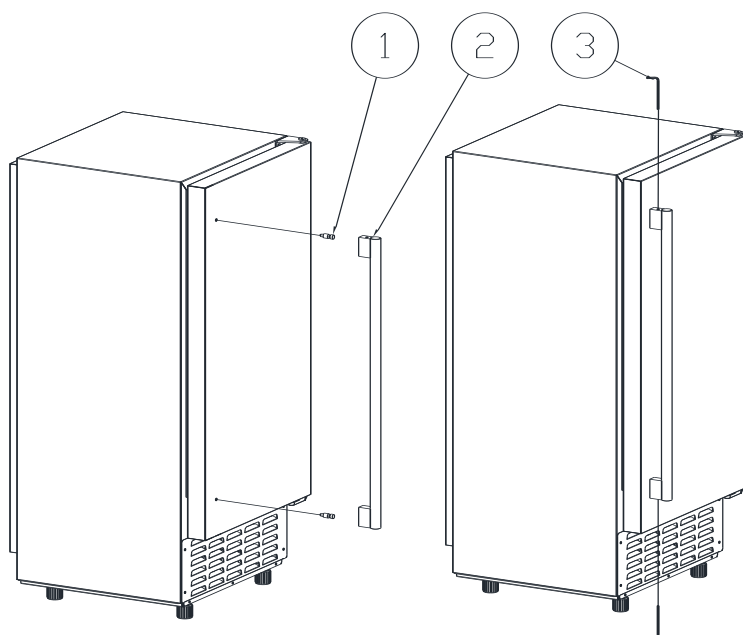
INSTALACIÓN DE LA MANIJA DE LA PUERTA DE ACERO INOXIDABLE

Para instalar la manija de la puerta, siga las instrucciones a continuación:

Ubique los dos tornillos de fijación y fíjelos en los orificios guía que se muestran en (1).

Busque la manija de la puerta (2) y alinee los orificios con los tornillos de fijación.

Utilice la llave hexagonal incluida para fijar los tornillos del mango (3) a los tornillos de fijación.



REQUISITOS DE UBICACIÓN DE INSTALACIÓN

- Esta unidad no es para uso en exteriores. Mantenga la temperatura adecuada de la habitación y del agua de entrada de acuerdo con las tablas de especificaciones anteriores para garantizar un rendimiento adecuado de la fabricación de hielo.

- Esta unidad no debe ubicarse cerca de ninguna fuente importante de calor.
- La unidad debe ubicarse sobre una base firme y nivelada a la altura normal del mostrador.
- Debe haber un espacio libre de al menos 2 pulgadas en la parte trasera de la unidad para la conexión a la fuente de alimentación y un espacio libre de 10 pulgadas en el frente para permitir que la puerta se abra y mantener una circulación de aire adecuada.
- No coloque ni almacene nada encima de la máquina de hielo.
- Para garantizar una ventilación adecuada de su máquina de hielo, el frente de la unidad debe estar completamente libre de obstrucciones (al menos 10 pulgadas de espacio libre). Deje aproximadamente 2 pulgadas de espacio libre en la parte trasera y 2 pulgadas en la parte superior para una circulación de aire adecuada. La instalación y ubicación deben permitir que la máquina de hielo se pueda mover hacia adelante para realizarle mantenimiento si es necesario.
- Elija un área bien ventilada con temperaturas superiores a 50 °F y inferiores a 90 °F.

Esta unidad debe instalarse en un área protegida de elementos como el viento, la lluvia, el agua pulverizada o el goteo. La máquina de hielo requiere un suministro continuo de agua. La temperatura del agua que suministra a la máquina de hielo debe estar entre 41 °F y 77 °F para un funcionamiento adecuado.

INSTALACIÓN DE SU MÁQUINA DE HIELO

Esta máquina de hielo está diseñada para ser integrada o independiente.

Coloque su máquina de hielo sobre un piso que sea lo suficientemente fuerte como para soportarla cuando esté completamente cargada. Para nivelar la unidad, ajuste las patas niveladoras delanteras.



ADVERTENCIA: Asegúrese de que la ventilación de aire en la parte frontal del aparato nunca esté cubierta ni bloqueada de ninguna manera.

Importante: Se recomienda no instalar el aparato cerca de un horno, radiador u otra fuente de calor. Cualquier fuente de calor cercana puede aumentar el consumo eléctrico. No lo instale en un lugar donde la temperatura caiga por debajo de 50 °F (~10 °C) o por encima de 109 °F (~43 °C). Para obtener un mejor rendimiento, no instale la máquina de hielo detrás de la puerta de un gabinete ni bloquee la ventilación frontal.

Evite instalar la máquina de hielo en cualquier lugar con humedad excesiva.

Conecte la máquina de hielo a un tomacorriente de pared con conexión a tierra adecuada. No enchufe la máquina de hacer hielo a un enchufe múltiple ni a un cable de extensión. Si debe utilizar un cable de extensión, es absolutamente necesario que sea un cable de extensión con conexión a tierra de 3 hilos, homologado por UL/CUL, con un enchufe y un tomacorriente con conexión a tierra. La clasificación eléctrica del cable debe ser de 110 voltios.

CONEXIÓN ELÉCTRICA



ADVERTENCIA: ESTA UNIDAD DEBE ESTAR CONECTADA A TIERRA

Peligro de descarga eléctrica: conéctelo a un tomacorriente de pared con conexión a tierra.

- Nunca retire la clavija de tierra.
- Utilice una fuente de alimentación o un receptáculo independiente. Nunca utilice un adaptador.
- Nunca utilice un cable de extensión.
- El incumplimiento de estas instrucciones puede provocar la muerte, un incendio o una descarga eléctrica.

Antes de trasladar su máquina de hielo a su ubicación final, es importante asegurarse de tener cerca la conexión eléctrica adecuada.

Se recomienda conectar a un circuito separado únicamente para la máquina de hielo. Utilice receptáculos que no puedan apagarse mediante un interruptor o una cadena.

Este aparato requiere un tomacorriente eléctrico estándar de 110-120 voltios, 60 Hz con conexión a tierra.

Método de conexión a tierra recomendado

Para minimizar el posible riesgo de descarga eléctrica, el cable debe enchufarse a un receptáculo de pared con conexión a tierra correspondiente, conectado a tierra de acuerdo con el Código Eléctrico Nacional y los códigos y ordenanzas locales. Si no hay disponible un receptáculo de pared compatible, es responsabilidad personal del cliente que un electricista calificado instale un receptáculo de pared con conexión a tierra adecuada.

Si tiene alguno de estos problemas, comuníquese con el servicio al cliente de inmediato en support@newair.com.

Al mover el aparato, tenga cuidado de no dañar el cable de alimentación.

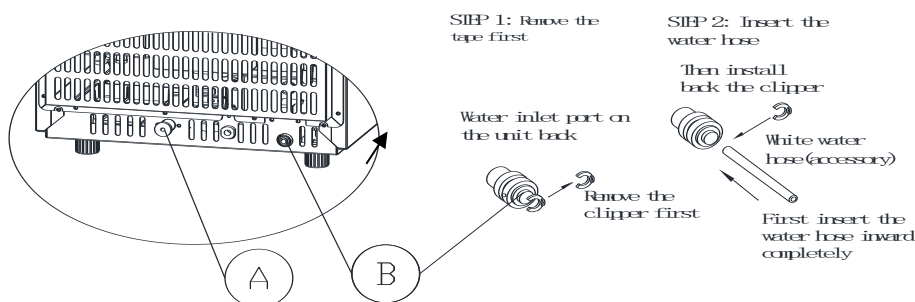
CONEXIÓN DE AGUA PARA SU MÁQUINA DE HIELO

Importante: asegúrese de utilizar los nuevos juegos de mangueras suministrados con el aparato para conectarse a la red de agua. Los juegos de mangueras viejos no se deben reutilizar.

1. Conecte la manguera de suministro de agua a la unidad.

Primero, retire la cinta del puerto de entrada de agua (indicado en la siguiente ilustración como "B") ubicado en la parte posterior de la unidad, luego use su dedo para presionar y quitar la cubierta circular de plástico ("A"). Luego, inserte un extremo de la manguera de agua blanca en el puerto de entrada de agua y empújela hacia adentro completamente. Siga el paso 2 del diagrama. La conexión de la manguera de agua ya está completa.

2. Conecte la tubería de drenaje de agua



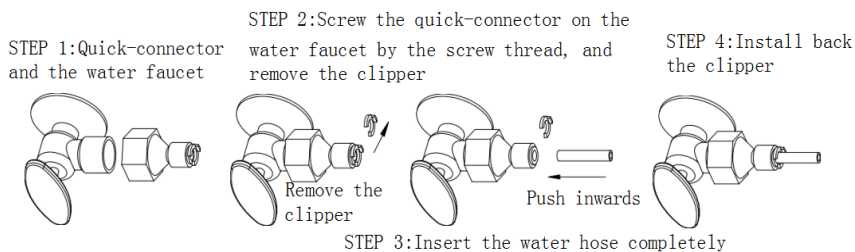
Retire la tapa de drenaje de agua negra (indicada como "A" en la ilustración anterior), luego conecte el tubo de drenaje gris. Conecte el otro extremo del tubo de drenaje a la tubería principal de drenaje de agua de su casa. **Nota:** la arandela blanca incluida en el embalaje encaja entre el puerto de entrada de agua y el tubo de aguas blancas.

3. Conecte la manguera de agua al grifo del sistema principal de suministro de agua.

Primero, instale el conector rápido de agua suministrado al grifo de agua mediante rosca. En segundo lugar, retire el cortapelos del conector rápido de agua, inserte completamente el otro extremo de la manguera de agua en este puerto de conector rápido y luego vuelva a instalar el cortapelos. La manguera de agua ahora está conectada al suministro de agua. **Nota:** El grifo de agua lo

suministra el propietario de la unidad y no está incluido en el conjunto de la unidad.

Importante: La presión del agua del sistema principal de suministro de agua debe ser de al menos 0,04-0,6 MPa.



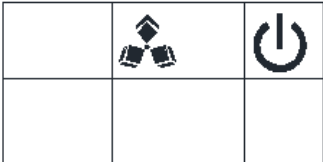
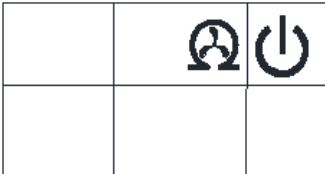
INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

DIAGRAMA DEL ÁREA DE VISUALIZACIÓN Y BOTONES DE OPERACIÓN



(TEMPORIZADOR) LIMPIEZA	⇒ Presione una vez para activar el modo de configuración del temporizador. ⇒ Mantenga presionado durante más de 5 segundos para ingresar al modo de limpieza
(ENCENDIDO/APAGADO)	⇒ Cuando la unidad esté apagada, presione una vez para encender la unidad. ⇒ Cuando la unidad esté haciendo hielo o en modo de limpieza, presione una vez para apagar la función. ⇒ When unit is in timer setting mode, press once to exit timer setting
Ventana de visualización LCD	Panel de visualización de funciones Más detalles de los símbolos se muestran a <i>continuación</i>.
(+) (-)	Ajuste del temporizador

DESCRIPCIONES DE SÍMBOLOS EN PANTALLA

1	Pantalla de temperatura ambiente Presione el botón “+” durante más de 5 segundos para cambiar entre Fahrenheit (°F) o Celsius (°C).	
2	Símbolo de fabricación de hielo ⇒ La máquina está haciendo hielo cuando este símbolo tiene una animación giratoria. ⇒ El símbolo parpadeará cuando haya un error durante el proceso de fabricación de hielo.	
3	Visualización de símbolos de autolimpieza automática. ⇒ La unidad utilizará el agua de entrada para enjuagar todos los canales de agua. ⇒ El tiempo de limpieza predeterminado es de 15 minutos. ⇒ Presione “(ON/OFF)” para forzar la cancelación del modo de autolimpieza.	
4	Símbolo de encendido/apagado	

5	Visualización del código de error ⇒ E1 Sin entrada de agua durante mucho tiempo ⇒ E2 significa que el sensor de temperatura ambiente está dañado. ⇒ E significa que la bomba de drenaje no funciona.	<table border="1"> <tr> <td></td><td></td><td></td></tr> <tr> <td></td><td></td><td>E¹₂</td></tr> </table>						E ¹ ₂
								
		E ¹ ₂						
6	Indicador de entrada de agua y escasez de agua. ⇒ La flecha parpadeante indica que la máquina está añadiendo agua. ⇒ El símbolo permanece encendido para indicar escasez de agua.	<table border="1"> <tr> <td></td><td></td><td></td></tr> <tr> <td></td><td></td><td></td></tr> </table>						
								
								
7	Alarma de hielo lleno ⇒ La máquina comenzará el proceso de fabricación de hielo nuevamente cuando retire el hielo. ⇒ Si este símbolo no desaparece ni siquiera al retirar el hielo, es necesario ⇒ Presione el botón de encendido para forzar la producción de hielo durante 80 minutos.	<table border="1"> <tr> <td></td><td></td><td></td></tr> <tr> <td></td><td></td><td></td></tr> </table>						
								
								
8	Cuenta regresiva del temporizador para iniciar/finalizar ⇒ Cuando la máquina esté en modo de fabricación de hielo, presione (TIMER) CLEAN para configurar un temporizador para finalizar la producción de hielo. Utilice “+” y “-” para ajustar el intervalo. ⇒ Cuando la máquina esté en espera, presione (TIMER) CLEAN para configurar un temporizador para comenzar la producción de hielo. Utilice “+” y “-” para ajustar el intervalo.	<table border="1"> <tr> <td></td><td></td><td></td></tr> <tr> <td>0</td><td>I_H</td><td></td></tr> </table>				0	I _H	
								
0	I _H							

SONIDOS NORMALES

Es posible que su nueva máquina de hielo emita sonidos que no le resulten familiares. La mayoría de estos sonidos son normales. Las superficies duras como el piso, las paredes y los gabinetes pueden hacer que los sonidos parezcan más fuertes de lo que son. La siguiente lista describe los tipos de sonidos que puede escuchar en su unidad y qué podría estar causándolos:

- Escuchará un silbido cuando la válvula de agua se abra para llenar el tanque de agua para cada ciclo.
- Los ruidos de traqueteo pueden provenir del flujo del refrigerante o de la línea de agua. Los artículos almacenados encima de la máquina de hielo también pueden hacer ruidos. (No guarde artículos encima de la unidad).
- El compresor de alta eficiencia puede emitir un sonido pulsante o agudo.
- El agua que corre desde el tanque de agua hasta la placa del evaporador puede producir un sonido de salpicadura.
- El agua que corre desde el evaporador al tanque de agua puede producir un sonido de salpicadura.
- A medida que finaliza cada ciclo, es posible que escuche un gorgoteo debido al refrigerante que fluye en la máquina de hielo.
- Es posible que escuche que el ventilador del condensador fuerza aire sobre el condensador. Durante el ciclo de recolección, es posible que escuche el sonido de los cubitos de hielo cayendo en el depósito de almacenamiento de hielo.
- Cuando enciende la máquina de hielo por primera vez, es posible que escuche agua corriendo continuamente. La máquina de hielo está programada para ejecutar un ciclo de enjuague antes de comenzar a producir hielo.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

LIMPIEZA DE SU MÁQUINA DE HIELO ANTES DEL PRIMER USO

Antes de usar su máquina de hielo, se recomienda encarecidamente limpiarla a fondo.

ADVERTENCIA: Antes de realizar cualquier operación de limpieza o mantenimiento, desconecte la máquina de hielo de la red eléctrica.

(EXCEPCIÓN: Programa de autolimpieza de la máquina de hielo).

- No utilice alcohol ni vapores para limpiar o desinfectar la fábrica de hielo. Esto puede causar grietas en las características plásticas de la unidad.
- Para garantizar el funcionamiento adecuado de su unidad, solicite a un técnico de servicio capacitado que revise y limpie el condensador al menos una vez al año.
- Este aparato debe limpiarse mediante el uso de un chorro de agua.

PRECAUCIÓN: Si la máquina de hielo no se utiliza durante mucho tiempo, se debe limpiar a fondo antes del siguiente uso. Siga cuidadosamente las instrucciones proporcionadas para limpiar o usar una solución desinfectante. No deje ninguna solución dentro de la máquina de hielo después de la limpieza.

La limpieza periódica y el mantenimiento adecuado garantizarán la eficiencia, el máximo rendimiento, la higiene y una larga vida útil de su electrodoméstico. Los intervalos de mantenimiento enumerados se basan en condiciones normales. Es posible que desee acortar los intervalos si tiene mascotas o si existen otras consideraciones especiales.

Que NO hacer

Nunca guarde nada en el depósito de hielo que no sea hielo. Objetos como botellas de vino y cerveza no sólo son insalubres, sino que sus etiquetas pueden deslizarse y obstruir el desagüe.

LIMPIEZA EXTERIOR

La puerta y el gabinete se pueden limpiar con un detergente suave y una solución de agua tibia, como 28 g de líquido para lavar platos mezclados con

7,5 litros de agua tibia. No utilice limpiadores abrasivos o a base de solventes. Utilice una esponja suave y enjuague con agua limpia. Seque con una toalla suave y limpia para evitar manchas de agua.

Nota: Los modelos de acero inoxidable pueden decolorarse cuando se exponen al cloro. Limpie los modelos de acero inoxidable con un detergente suave, una solución de agua tibia y un paño húmedo. Nunca utilice agentes de limpieza abrasivos.

AVISO: Los modelos de acero inoxidable expuestos a cloro gaseoso y a la humedad, como en áreas con spas o piscinas, pueden mostrar cierta decoloración. La decoloración causada por el cloro gaseoso es normal.

LIMPIEZA DE INTERIORES

Para contenedor de almacenamiento de hielo

El depósito de hielo debe desinfectarse ocasionalmente. Limpie el depósito antes de utilizar la máquina de hielo por primera vez y volver a utilizarla después de un período prolongado sin uso. Generalmente es conveniente desinfectar el depósito después de que se haya limpiado el sistema de fabricación de hielo y el depósito de almacenamiento esté vacío.

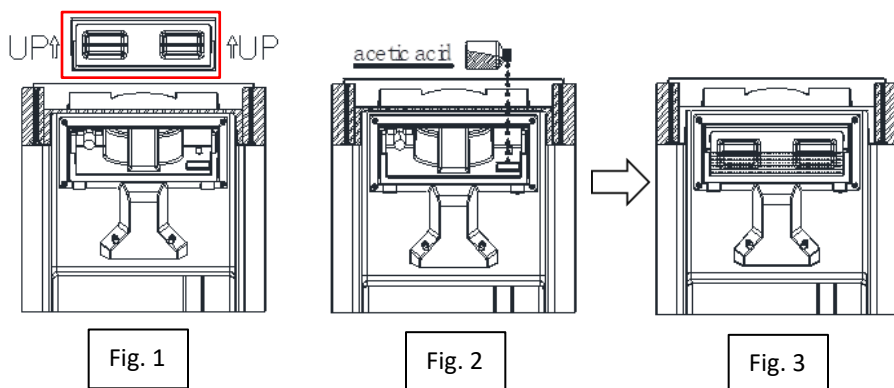
1. Desconecte la energía a la unidad.
2. Abra la puerta y, con un paño limpio, limpie el interior con una solución desinfectante hecha de 28 g de lejía o cloro doméstico y 7,5 litros de agua caliente (95 °F a 115 °F).
3. Enjuague bien con agua limpia. Las aguas residuales se evacuarán a través del desagüe.
4. Vuelva a conectar la alimentación a la unidad.

La pala para hielo debe lavarse periódicamente. Lávalo como cualquier otro recipiente de comida.

ADVERTENCIA: NO utilice agentes de limpieza solventes ni abrasivos en el interior.

Estos limpiadores pueden transmitir sabor a los cubitos de hielo o dañar o decolorar el interior.

PASOS PARA LIMPIAR LAS PIEZAS DE FABRICACIÓN DE HIELO



1. Asegúrese de que su máquina de hielo esté conectada a un suministro de agua.
2. Abra la puerta de la unidad y utilice ambos pulgares para abrir la ventana transparente y deslizarla hacia arriba (Fig. 1).
3. Limpiar las partes internas que entran en contacto con el agua.
4. Agregue cantidades adecuadas de solución de ácido acético en la posición indicada que se muestra (Fig. 2).
5. Vuelva a instalar la ventana transparente para evitar fugas de agua. (Fig. 3)
6. Presione el botón de limpieza (temporizador) en el panel de operación durante más de 5 segundos para iniciar el programa de limpieza, que se ejecutará durante 15 minutos.
7. Puede tirar del tapón de drenaje (Fig. 4) para drenar la solución de agua limpia.
8. Después de drenar la solución, vuelva a instalar el tapón de drenaje.
9. Inicie otro ciclo de limpieza nuevamente, luego, cuando finalice, presione el botón (ON/OFF) para iniciar la producción de hielo.
10. No se recomienda el consumo de hielo producido en los primeros 15 minutos.
11. Seque el interior y el exterior con un paño limpio y suave.

SUGERENCIA DE LIMPIEZA

Durante el uso, limpie periódicamente el sistema principal de su máquina de hielo. Lea las instrucciones detalladas o visite este enlace al Centro de soporte de Newair para obtener más información sobre cómo limpiar su máquina de hielo:

<https://newairsupport.zendesk.com/hc/en-us/articles/12294930453780-Cleaning-Your-Ice-Maker>

LIMPIEZA DIARIA

La pala para hielo y la puerta deben limpiarse todos los días. Al final de cada día, enjuague la pala de hielo y limpie ambos lados de la puerta con un paño limpio.

LIMPIEZA SEMESTRE

La pala de hielo, el depósito de hielo, el tanque de agua, la placa de detección de hielo lleno y la superficie del evaporador deben limpiarse quincenalmente de acuerdo con el programa de limpieza interior descrito anteriormente.

LIMPIEZA SEMESTRE

Todos los componentes y superficies expuestos al agua o cubitos de hielo, como el depósito de almacenamiento de hielo, el tanque de agua, la puerta, el evaporador, la bomba de agua, el tubo de silicona, la tubería divisoria de agua, etc., deben limpiarse con un limpiador para máquinas de hielo **Nickle Safe** cada 6 meses. Deben ser limpiados por una persona de servicio de acuerdo con el programa de limpieza del sistema de ensamblaje de fabricación de hielo.

ALMACENAMIENTO

PREPARACIÓN DE LA MÁQUINA DE HIELO PARA UN ALMACENAMIENTO PROLONGADO

Si la máquina de hielo no se utilizará durante un período prolongado o si tiene intención de trasladarla a otro lugar, deberá drenar toda el agua del sistema.

1. Permita que todos los cubitos de hielo existentes sean expulsados del evaporador de la fábrica de hielo.
2. Apague la unidad y desenchufe el cable de alimentación.
3. Cierre el suministro de agua en la fuente principal de agua.
4. Desconecte la manguera de suministro de agua de la válvula de entrada de agua.
5. Retire el tubo de drenaje de agua del tanque de agua (indicado por "H" en la ilustración anterior) para drenar el agua del tanque de agua. Cuando se haya drenado toda el agua, vuelva a instalar el tubo de drenaje en el tanque de agua.
6. Drene toda el agua del puerto de drenaje de agua ubicado en la parte posterior de la unidad (indicado por "7" en la ilustración anterior).
7. Desconecte la tubería de drenaje de agua de la tubería de drenaje principal o del drenaje del piso y vuelva a instalar la tapa de drenaje.
8. Deje la puerta de la unidad abierta para permitir la circulación de aire y evitar el crecimiento de moho y hongos.
9. Deje la manguera de suministro de agua y el cable de alimentación desconectados hasta que la unidad esté lista para su uso continuo.
10. Seque el interior y limpie el exterior de la unidad.
11. Una vez que la unidad se haya secado por completo, coloque una bolsa de plástico grande sobre la unidad para evitar la acumulación de polvo y suciedad.

ELIMINACIÓN CORRECTA DE ESTE PRODUCTO

Esta marca indica que este producto no debe desecharse con otros residuos domésticos en toda la UE. Para evitar posibles daños al medio ambiente o la salud humana debido a la eliminación incontrolada de residuos, reciclelos de manera responsable para promover la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para devolver su dispositivo usado, utilice los sistemas de devolución y recogida o comuníquese con el minorista donde compró el producto. Pueden llevar este producto para un reciclaje ambientalmente seguro.



SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Problema	Posibles Causas	Solución
 “ ” indicador la luz está encendida	Escasez de agua	Detenga la máquina de hielo, llene agua y presione el botón ON/OFF nuevamente para reiniciar la unidad. Verifique la presión del suministro principal de agua o verifique si la manguera de suministro de agua está bloqueada. Puede ser necesario aumentar la presión del agua o limpiar la manguera.
	Si la flecha parpadea	Indica que el agua está llenando el tanque.
 “F” luz indicadora está encendida y “F” parpadea	La bandeja de hielo está a plena capacidad.	Quite el hielo
	Si se activa, pero la bandeja de hielo no está llena	Retire el posible obstáculo en el interior o limpie la pared interior del depósito de hielo. Mantenga presionado el botón "ON/OFF" durante 5 segundos para forzar la producción de hielo durante 80 minutos.
 “ ” la luz destella y no se produce hielo	El sistema de refrigeración interno puede estar congelado.	Apague y desenchufe la unidad y espere al menos 1 hora en espera
	La temperatura ambiente es demasiado baja	Asegúrese de que la temperatura ambiente esté por encima de 50° y por debajo de 109°F
	La temperatura del agua es demasiado baja.	Asegúrese de que el agua esté por encima de 41° y por debajo de 77°F

Problema	Posibles Causas	Solución
E1	La temperatura ambiente o la temperatura del agua en el tanque interno es demasiado alta	Haga funcionar la fábrica de hielo a temperaturas ambiente inferiores a 90 °F y use agua más fría.
	Fuga de líquido refrigerante	Presione el botón "ON/OFF" dos veces para reiniciar la producción de hielo. Si este es un problema recurrente, verifique por un técnico calificado
	El motor de la cubierta está roto	
	La tubería del sistema de refrigeración está bloqueada.	
E2	El sensor de temperatura ambiente está dañado	Verificar por un técnico calificado
E	La bomba de drenaje no funciona	Presione el botón "ON/OFF" para poner la unidad en modo de espera, luego desenchufe y vuelva a enchufar la máquina de hielo.
		Verificar por un técnico calificado
Hace hielo demasiado lento	Bloqueo de salida de aire caliente	Asegúrese de que haya al menos 6" (15 cm) de espacio entre la unidad y cualquier obstrucción.
	La temperatura del agua en el tanque interior es demasiado alta	Asegúrese de que la temperatura del agua esté entre 41 y 77 °F
	Mal funcionamiento del sistema de refrigeración	Verificar por un técnico calificado
Fuga de agua	El tapón de drenaje o el tubo de drenaje de salida no están en su lugar	Fije firmemente el tapón de drenaje y el tubo de drenaje en su lugar.
	Falla de componente interno, fuga de agua.	Verificar por un técnico calificado

GARANTÍA DEL FABRICANTE

Este aparato está cubierto por una garantía limitada del fabricante. Durante un año a partir de la fecha original de compra, el fabricante reparará o reemplazará cualquier pieza de este electrodoméstico que demuestre tener defectos de materiales y mano de obra, siempre que el electrodoméstico se haya utilizado en las condiciones de funcionamiento normales previstas por el fabricante.

Términos de garantía:

Durante el primer año, cualquier componente de este electrodoméstico que se encuentre defectuoso debido a los materiales o la mano de obra será reparado o reemplazado, a discreción del fabricante, sin cargo para el comprador original. El comprador será responsable de los gastos de traslado o transporte.

Exclusiones de garantía:

La garantía no se aplicará si el daño es causado por cualquiera de los siguientes:

- Fallo de alimentación
- Daños durante el transporte o al mover el aparato
- Suministro de energía inadecuado, como bajo voltaje, cableado doméstico defectuoso o fusibles inadecuados
- Accidente, alteración, mal uso o abuso del aparato como el uso de accesorios no aprobados, circulación de aire inadecuada en la habitación o condiciones de funcionamiento anormales (temperaturas extremas)
- Uso en aplicaciones comerciales o industriales
- Incendio, daños por agua, robo, guerra, disturbios, hostilidad o casos fortuitos como huracanes, inundaciones, etc.
- Uso de fuerza o daño causado por influencias externas
- Aparatos parcial o totalmente desmontados
- Exceso de desgaste por parte del usuario

Obtención del servicio:

Cuando haga un reclamo de garantía, tenga disponible la factura de compra original con la fecha de compra. Una vez confirmado que su electrodoméstico es elegible para el servicio de garantía, todas las reparaciones serán realizadas por un centro de reparación autorizado de Newair™. El comprador será responsable de los gastos de traslado o transporte. Las piezas y / o unidades de reemplazo serán nuevas, refabricadas o reacondicionadas y están sujetas a la discreción del fabricante. Para soporte técnico y servicio de garantía, envíe un correo electrónico a support@newairusa.com.